

Vol II  
No 23



Wednesday  
9th July, 1962

# HYDERABAD LEGISLATIVE ASSEMBLY DEBATES

## Official Report

### CONTENTS

	PAGES
Starred Questions and Answers	1445 1480
Business of the House	1459 1490
Discussion on Non Official Resolution No 2, 8, 16 and 24 (Incomplete)	1460 1505

*Price • Eight Annas*



# HYDERABAD LEGISLATIVE ASSEMBLY

Wednesday the 9th July 1952

(TWENTY THIRD DAY OF THE SECOND SESSION)

The House Met at Two of the Clock

[Mr Speaker in the Chair]

Starred Questions and Answers

Mr Speaker We shall take up questions

*Babulphah Auction*

\*288 Shri Ankuah Rao Venkat Rao (Partur) Will the hon Minister for Excise Forests and Customs be pleased to state —

(1) What is the annual collection of Babulphah auction in Partur Taluq?

(2) Whether there are any arrears of tax payable to Government in this connection?

(3) If so what is the amount?

مسٹر راکھا رکشمس اندھارس (سری ویکٹ رنگا رندی) ہول کے  
حوو اک کا حواہ ۴ لاکھ سے ۳۰۰ لاکھ کے درمیان پروردہ گیری علامہ ۴ لاکھ سے  
دوبی میں صہم ہوا پروردہ نعلہ میں ۲۰ لاکھ کے کلاب کے صہ کو ہول ۱۰ لاکھ سے  
ہوال کے حرو ۲ لاکھ حواہ کی ضرورت حرو اول کے حواہ کی ۴ لاکھ سے ای نہیں ہی

اسی طرح سوال کے سہرے حرو کے حواہ کی ہی ضرورت نای نہیں رہی

شری اکشن راؤ کا اس سال جس وصول نہیں ہوا ؟

شری ویکٹ رنگا رندی کمرکی وصولی کا ہوال ہی ۱۸ لاکھ ہوا کیونکہ وہاں  
سنگل ہی ہیں

شری اکشن راؤ ہول کی پہلی نکرناں کھای جس کا اسکے سنگل کا حراج ۱۵  
لاکھ ہے ؟

شری ونکٹ رنگارائی سوال دو سے تعلق ہے وہاں سوال تو ہے ہی ہے و  
 ہراج کا ڈا والے ہاں صحرا میں سوال تو ہوا ہے کا تعلق جنگلات سے ہوا ہے  
 اور ہم نے صحرا ہو وہاں کے دن تو کا تعلق ہر سہ ماہ سے ہوا ہے

شری ایکشن رائٹونکٹ رائٹ مارٹن سے تعلق ہے کہ اس بارے میں  
 جو کہی وصول ڈا والے کا تعلق اس سے ہے

شری ونکٹ رنگارائی کا تعلق ہر سہ ماہ سے ہے

شری آکس رائٹ واکارے (و او موٹ) محکمہ جنگلات کی اس سے سوال  
 کی جو حفاظت تھانے وہ اس مقصد کے سبب کیا ہے؟

شری ونکٹ رنگارائی کا طور پر سوال کے تعلق کی حفاظت میں کچھ ایسے  
 فادر ہاں صحرا میں جہاں سوال تو ہے ہی انکو ہراج لیا جاتا ہے

شری ایکشن رائٹونکٹ رائٹ مارٹن کا تعلق اس سوال میں ہے؟

شری ونکٹ رنگارائی میں سمجھا ہوں کہ اس بارے میں اصل سوال درج ہے  
 تعلق ہاں اگر آ ل میں رہی ہے تعلق تو ہے ہی تو اس تھانے

شری ایکشن رائٹونکٹ رائٹ مارٹن میں تعلق کے تعلق تو ہے رہا تھا۔

شری ونکٹ رنگارائی کے لئے ہی تو میں تھانے

*Mr. Speaker* Let us proceed to the next question  
*Shri Syed Hasan*

*Deputy Commissioner, Customs, Gulbarga*

\*844 *Shri Syed Hasan (Hyderabad City)* Will the hon  
 Minister for Excise, Forests and Customs be pleased to  
 State —

(1) Whether the present Deputy Commissioner of  
 Customs at Gulbarga is senior to the officer who held the  
 post immediately prior to his taking charge?

(2) What are the respective academic qualifications of  
 the said two Officers?

شری ونکٹ رنگارائی جو ایک کا جواب ہے کہ اس وقت تو وہ سب سے جرو  
 ہر کا جواب ہے کہ ہم کوں صاحب ایک ملوئی اس سے ہی جو کوئی علمی ڈگری  
 میں رکھے اور جواب فادر جنگ لیس کے ہی کام میں

شری سید حسن فادر جنگ لیس کے سوال سے ملزم ہیں؟

شری ونکٹ رنگا رڈی - اسکے اے دس ماہے

شری وی ڈی دھسپانڈے (ایگورہ) اس کس کے مدھوساویلسٹ (Seniority Last) سرکواٹ (Caculate) لکھی اس میں سرکون ہے ؟

شری ونکٹ رنگا رڈی اس وقت ملازمت کے لحاظ سے فارحک ہے لکن ماہات وہ سر کے لحاظ سے سام کرن ہر فراہے

شری وی ڈی دھسپانڈے - انکو ک طرح سے ہر فرد اگانہ کہہ اراں مسرے کہا ہے کہ سام کرن کوئی ڈگری نہیں رکھے اور ماہات لک دس کے ی کالم میں

*Dr Chenna Reddy* May I know, Sir if individual cases of seniority which are probably mainly on the administrative side can be discussed in the Assembly?

*Shri V D Deshpande* I think it can be discussed

*Mr Speaker* This is not a point of information. The question can be put for eliciting information.

*Shri V D Deshpande* And also about the working of a Department. If there is some irregularity in the Department, I think the Members are entitled to ask regarding it.

*Mr Speaker* I think the hon. Members can ask questions only for information.

*Shri V D Deshpande* I want to have the information as to what was the basis on which the seniority of a particular person was over-looked and another person was promoted.

شری ونکٹ رنگا رڈی مانا ہے راد ڈگری میں رکھا ہے لکن کارکردگی اور دناہ آری مراد ہے۔ اس تمام رونا کے لحاظ سے ہی دھای ہے

شری سدا حسن صاحب آریسل ہر انکی کارکردگی سے مطاب میں نہیں ہوئے ہوں ہر

شری ونکٹ رنگا رڈی - اس وقت سام کرن کے معاملہ میں کارکردگی دیکھی گئی نہیں اور اس وقت مطاب ہر تری کے موقع ہر جو لوگ انکے معاملہ میں ہے انکے معاملہ میں انکی کارکردگی ہر ہونے کی وجہ سے تری لکھی

*Mr Speaker* Let us proceed to the next question, *Shri Udhava Rao Patil*



سری ونکٹ رنگار ٹی ایس کے حالات کے حوالے سے اس کے معاملات سے ہم کو براہ کرم مطلع فرمائیں۔ اس کے علاوہ اس کے معاملات سے ہم کو براہ کرم مطلع فرمائیں۔ اس کے علاوہ اس کے معاملات سے ہم کو براہ کرم مطلع فرمائیں۔

سری ونکٹ رنگار ٹی ایس کے حالات کے حوالے سے اس کے معاملات سے ہم کو براہ کرم مطلع فرمائیں۔ اس کے علاوہ اس کے معاملات سے ہم کو براہ کرم مطلع فرمائیں۔ اس کے علاوہ اس کے معاملات سے ہم کو براہ کرم مطلع فرمائیں۔

*Mr Speaker* This question cannot be allowed

سری ونکٹ رنگار ٹی ایس کے حالات کے حوالے سے اس کے معاملات سے ہم کو براہ کرم مطلع فرمائیں۔ اس کے علاوہ اس کے معاملات سے ہم کو براہ کرم مطلع فرمائیں۔ اس کے علاوہ اس کے معاملات سے ہم کو براہ کرم مطلع فرمائیں۔

سری ونکٹ رنگار ٹی ایس کے حالات کے حوالے سے اس کے معاملات سے ہم کو براہ کرم مطلع فرمائیں۔ اس کے علاوہ اس کے معاملات سے ہم کو براہ کرم مطلع فرمائیں۔ اس کے علاوہ اس کے معاملات سے ہم کو براہ کرم مطلع فرمائیں۔

سری ونکٹ رنگار ٹی ایس کے حالات کے حوالے سے اس کے معاملات سے ہم کو براہ کرم مطلع فرمائیں۔ اس کے علاوہ اس کے معاملات سے ہم کو براہ کرم مطلع فرمائیں۔ اس کے علاوہ اس کے معاملات سے ہم کو براہ کرم مطلع فرمائیں۔

Let us proceed to the next question, Shri Lambaji Mukhtaj

*Plots for Primary Schools*

\*265 *Shri Lambaji Mukhtaj (Manjlegaon)* Will the hon Minister for Agriculture and Supply be pleased to state —

Whether it is a fact that certain plots of land in villages of Manjlegaon taluq of Bhur district allotted for primary school buildings which have not been constructed and cannot be constructed for some years, are not allowed to be cultivated by the Government?

*Dr Chenna Reddy* I think this question relates to the Revenue Department

*Mr Speaker* Let us proceed to the next question

LEVY COLLECTION—JEEP CAR

\*816 *Shri S Rudrappa (Chitapur)* Will the hon Minister for Agriculture and Supply be pleased to state

Whether the Tahsildar of Chitapur Taluq, Gulbarga District, will be awarded a Jeep car as a present for the interest he evinced during the recent levy day at Chitapur?

(8) What is the acreage ploughed by them in each District?

(4) What are the rates charged by the Government for the tractor ploughing?

ڈاکٹر جارجی سے ۵۲ ۹۵۲ ع میں (۱) ریکرس حرانے کیلئے فرسے کے  
کی حور لنگی رو نمبر ۲ کا - اب ۴ ہے کہ ماوی نو ریکرس حرانے کیلئے  
میلج واری الا - ( Allotment ) میں ۱۲ ایا بلکہ ہر درخواست  
ر سروپ کے ۲۰ ہے کہ کیا کیا ہے حرانے سروپ کا جواب ۴ ہے کہ ایسا قسم ہونے  
وائے ریکرسوں - کسی اکڑ کی ہوگی ۴ سکھہ ( ساروا ) ظاہر کرا  
اسسپو ( ساروا ) ہے ۵۶ ۷ روپ کا جواب ۴ ہے کہ ناگر کسی کا نرخ ۴ ہے -

۶ گہرا ۲۳ روپہ سکھہ ع ماوی ۲۲ روپہ بند

۸ کھرا ۲۶ روپہ سکھہ ع ماوی ۲۵ روپہ بند

۹ ہر مہینے کے لیے کیا رقم (بیماریوں کے لیے) ہر مہینے کے لیے کیا رقم ہے؟

ڈاکٹر جارجی نے ۱۰۰۰ کے حصے ۵۶ ریکرس میں جن میں سوائے ان کے  
ای سب مہینہ میں موجود ہیں

شری راج راجیشکھ (گاکاٹھی) گورنمنٹ کے ریکرس کا رخ علی کی اکڑ  
روپے (۲) رکھا گیا ہے۔ اس میں اس میں اوپر (۳) روپے بڑھا دئے گئے۔ اس میں اس میں  
سے ۴ معلوم کرنا چاہتا ہوں کہ (۱) گورنمنٹ کو ساتھ رخ میں نقصان ہر دیا گیا؟

ڈاکٹر جارجی نے ۱۰ رخ (۲) روپے یا اس میں (۳) روپے کا ۴ ہے

سری مانگ - ۱۰ ہاؤسے ۵ سے و ریکرس دے ہیں کیلئے کے سب چالوں؟

ڈاکٹر جارجی نے ان سب کے سب جانے ہیں

انک آرٹل ممبر ادلا ان کیسے ریکرس ہیں؟

ڈاکٹر جارجی نے میں سمجھا ہوں کہ اس سوال کا جواب ملنے ہی دنا چاہئے

شری راج راجیشکھ ۱۱۲ آرٹل ممبر کو معلوم ہے کہ ریکرس کا رخ  
بڑھانے کی وہ سے کیا ایسے اسپال میں کر رہے ہیں؟

ڈاکٹر جارجی نے آرٹل ممبر کا حال معلوم ہوا ہے مانگ دراصل سب  
ڑھی ہوئی ہے اس سے آرٹل ممبر جو سہ چاہیں نکال سکتے ہیں

شری گوپال ساستری نے (مدھول) کیا آرٹل ممبر کو معلوم ہے کہ ریکرس  
چلانے والے کو کہا ۴ دئے ہر وہ نہ گارس میں سہ ۴ اکڑ ڈب ہی ہیں  
کرتے؟



ڈاکٹر چمار لڈی نا ہوس جس ( Human nature ) کی اس میں  
ڈی اس دار کے لازم سے تعلق نہ اب میں ہو سکی اے میں میں سمجھ ا  
ہوں کہ لیکے جواب کی ضرورت ہے۔

شری چکواب راڈ گاڑھے ( ا ڈ ) سر ہٹواڑہ کے لیے جو ڈیکریس دے کے ہیں  
وہ ایک ہی جگہ میں ا الٹ الگ جگہوں پر

ڈاکٹر چمار لڈی میں نے کہا ہے کہ سر ہٹواڑہ میں میں جگہوں ڈیکریس رکھے  
گئے ہیں۔

شری کے امب رام راڈ ( دورکنہ ) - ۱۴ ریکٹریس وی او جسکی از اسباب  
کے لیے مسجھ اگرچہ کے لیے لڑا ا دے جاسکے ہیں

ڈاکٹر چمار لڈی: لڑا ہ نہیں دے جاسے ہیں۔

شری چندر سکھریٹل ( ملابور ) سر ہٹواڑہ میں میں میں جگہوں ڈیکریس  
ہیں

ڈاکٹر چمار لڈی: راجھور، راجھور اور ناڈلڑ میں ہیں

سہی لیکھاشی مکتھاشی - سارکٹ کامیٹیشنا لیکھاشی پور لیکھاشی لیکھاشی

ڈاکٹر چمار لڈی: لڑا دس میں معاوی ا میں کے طور پر ہیں دے جاسے ہیں لیکہ یہ  
کام میراٹ اسد نولاس ( No Profit & No Loss ) کی میں ( Basis )  
پر ا دے رہا ہے۔

شری اماسی راڈ گواے ( پورمیں ) - رٹ ( Rate ) زیادہ ہونے کی وجہ سے  
ہوئے ہونے ا ان ریکٹریس کو استعمال میں لے سکتے کنا گورنمنٹ کے میں ا میں کو  
ملاں ہے میں سے چھوٹے کاسکار بھی کم کرانہ ر ریکٹریس سے اسعادہ کر سکیں ؟

ڈاکٹر چمار لڈی: میں سمجھا ہوں نہ سوال اس وقت حل ہو سکا ہے جب کہ ۱۶  
لکھریٹس کے میں، معلوم میں ریکٹریس رکھے جاسے۔

شری رنگ راڈ ڈسٹیکٹ - کوئی کلسکار اگر ریکٹریس لسا چاہئے تو گوٹ کس  
مصلد سے معاوی دسی ہے

ڈاکٹر چمار لڈی: ۶ مصلد گورنمنٹ برڈاٹس کوئی ہے لور میں مصلد کلسکار کو  
برڈاٹس کرا لڑا ہے۔

شری پی لاراس راڈ ( مہوڑا ا ا عام ) - مدراس میں ریکٹریس کے رٹ ( Rate )  
میں میں ا ا وند ہے کہ مصلد ا ا ا میں زیادہ لسا جاسے۔

ڈاکٹر چمار لڈی: بھی مگر میں ( Figures ) دیکھکر مبالغہ کرنا پڑتا۔

सुरी की धारार रात्र ३०० के मद नाको भक्त कौरी कारवाय करुकी ?  
 डाक्टर चारु रानी को कसके र भरवरी जानकी

*Mr Speaker* Let us proceed to the next question *Shri Veerendra Patil*

### *Iron Ploughs as Taccavi Loans*

\*448 A *Shri Veerendra Patil* Will the hon Minister for Agriculture and Supply be pleased to state

Whether and if so, how many non ploughs have been distributed to the Agriculturists on taccavi basis?

डाक्टर चारु रानी से १००० से १०००० ( Ploughs ) और  
 १०००० से २००००० ( District wise )

श्री वेरेंद्र पटिल का अरुल से १००००० ( District wise ) लाये हैं ?

डाक्टर चारु रानी अकेले दिस १०००००

श्री जे. ए. लक्ष्मी प्रसाद का १००००० से १०००००० ( District wise ) लाये हैं ?

डाक्टर चारु रानी १००००० से १०००००० ( District wise )

अगर कृषि ३०००००० से १००००००० ( District wise ) लाये हैं ?

*Mr Speaker* Let us proceed to the next question *Shri K. L. Narasimha Rao*

### *Facilities to Koyas*

\*328 *Shri K. L. Narasimha Rao (Yellandu—General)* Will the hon Minister for Social Service be pleased to state —

What are the facilities given to Koyas in Yellandu Palwancha and Bungumpahad taluqa under Koya uplift scheme?

मिनिस्टर फार सोशल सेविस ( श्री क. ल. राव ) येल्लण्डु तालुका और बुंगुम्पाहाद तालुका में कोया उन्नयन योजना के अंतर्गत जो सुविधा दी गई है वह यह है—श्री क. ल. राव तालुका में श्री वेदिकम वर वल्लभ कोहा कल्याण बडीकल्परम विजिलेन्स क्वे टैट पर दिय गए हैं। कोकेचल्लम वाजिक्कण ( Vocational guidance ) सुहादी यस्या वीक्कणिक सुवृत्तये दी गयी है। कोवापरेटिव फरेल्ल





شری ریگ راؤ دھمکا گناکپور میں ویرمی ہائسل سے تعلق رکھتے ہیں۔  
 لاہور میں آیا ہے۔

سری دوی سنگھ جوہان (Question) کے مطابق  
 ہر سال کے لئے 10 لاکھ روپے

سرکاری معصومہ (جی۔ پی۔ سی) میں جہاں ویرمی ہائسل سے تعلق رکھتے  
 ہیں وہاں کے کام کا اندازہ لگایا جا رہا ہے۔

شری دوی سنگھ جوہان (جی۔ پی۔ سی) میں ویرمی ہائسل سے تعلق رکھتے  
 ہیں ان کی (Veterinary Aid) میں بھی  
 ترقی ہے۔

سری اچھی راؤ گرانے سپر میں جو ویرمی ہائسل سے تعلق رکھتے ہیں  
 حائر علاج کے لئے آئے ہیں (Laughter)۔  
 (Not answered) جواب میں دیا گیا۔

*Mr Speaker* Let us proceed to the next question *Shri  
 Ankush Rao Venkat Rao*

#### *Epidemics in Partur Taluq*

\*290 *Shri Ankush Rao Venkat Rao* Will the hon  
 Minister for Rural Reconstruction be pleased to state

(1) Whether and if so, how many animals die of  
 epidemics in Partur taluq during the year 1951-52?

(2) Whether any help was given to the people in this  
 connection during that period?

شری۔ وی سنگھ جوہان نے رور میں آگوست 1950ء تک  
 ڈیسریڈ (diseased) جانوروں کے لئے وہ روٹ کے لحاظ سے جانور  
 فوت ہو گئے۔ دوڑے ہوئے جواب ہے کہ جسے وہاں ریسرچ کی اطلاع  
 ملی سلوئے ویرمی اسٹاٹ وہاں گئے اور انہوں نے وہاں (۱۰۹) جانوروں کو ای  
 ڈیسریڈ (Anti disease inoculation) کیا۔

*Mr Speaker* Let us proceed to the next question *Shri  
 Waman Rao Deshmukh*

#### *Market Committee*

\*340 *Shri Waman Rao Deshmukh* Will the hon  
 Minister for Rural Reconstruction be pleased to state

(1) Whether the Representatives of Agriculturists in  
 the Market Committees are elected or nominated?

(2) Whether the President of Public Market Committee has recommended the names of such representatives?

مری ڈوی سٹیو جو خان صاحب سے کہا کہ اس کے ناموں کے بارے میں  
کچھ نہیں ہے۔ اس کے بارے میں میں نے نہیں سنا ہے۔

مری ڈوی سٹیو جو خان صاحب سے کہا کہ اس کے ناموں کے بارے میں  
کچھ نہیں ہے۔ اس کے بارے میں میں نے نہیں سنا ہے۔

مری ڈوی سٹیو جو خان صاحب سے کہا کہ اس کے ناموں کے بارے میں  
کچھ نہیں ہے۔ اس کے بارے میں میں نے نہیں سنا ہے۔

مری ڈوی سٹیو جو خان صاحب سے کہا کہ اس کے ناموں کے بارے میں  
کچھ نہیں ہے۔ اس کے بارے میں میں نے نہیں سنا ہے۔

مری ڈوی سٹیو جو خان صاحب سے کہا کہ اس کے ناموں کے بارے میں  
کچھ نہیں ہے۔ اس کے بارے میں میں نے نہیں سنا ہے۔

مری ڈوی سٹیو جو خان صاحب سے کہا کہ اس کے ناموں کے بارے میں  
کچھ نہیں ہے۔ اس کے بارے میں میں نے نہیں سنا ہے۔

*Mr Speaker* No arguments and no cross examination  
Merely a matter of information

مری ڈوی سٹیو جو خان صاحب سے کہا کہ اس کے ناموں کے بارے میں  
کچھ نہیں ہے۔ اس کے بارے میں میں نے نہیں سنا ہے۔

श्री बालराम देशमुख भी माहिती देतो आहे सपक्ष सहित

मिस्टर स्पीकर बाळब म दिती बैयाबापी बावळका न ही ते नाम सबीत मन्बाचे  
माहे ते माहिती देती

ایک بریلیئر مارکٹ میں اس کو مارڈ کے بارے میں مارکٹ کو دیکھنا

میری دہوی سنگھ جوہان میں ہے جس میں کہا ہے کہ کلکتہ میں نسل میں  
 کے اور کے = رکوی ہے

میری دہوی سنگھ جوہان میں ہے کہ مارکٹ کی کے لئے لاکھ  
 کے ناک آ - کہ دے گئے اگر دے گئے ہوئے دے گئے ؟

میری دہوی سنگھ جوہان میں ہے کہ مارکٹ ڈولسٹ دے گئے  
 میں ہے

سری عبدالرحمن ملک نے اس سوال کو جواب دیا ہے

میری دہوی سنگھ جوہان میں ہے کہ مارکٹ میں ہے اس کو سہولت  
 کے لئے 4 مہینے کی ہے دوسرے کا 3 مہینے کی ہے اور صرف اس کی ہے

میری دہوی سنگھ جوہان میں ہے کہ مارکٹ میں ہے اس کو سہولت  
 کے لئے 4 مہینے کی ہے دوسرے کا 3 مہینے کی ہے اور صرف اس کی ہے

میری دہوی سنگھ جوہان میں ہے کہ مارکٹ میں ہے اس کو سہولت  
 کے لئے 4 مہینے کی ہے دوسرے کا 3 مہینے کی ہے اور صرف اس کی ہے

میری دہوی سنگھ جوہان میں ہے کہ مارکٹ میں ہے اس کو سہولت  
 کے لئے 4 مہینے کی ہے دوسرے کا 3 مہینے کی ہے اور صرف اس کی ہے

میری دہوی سنگھ جوہان میں ہے کہ مارکٹ میں ہے اس کو سہولت  
 کے لئے 4 مہینے کی ہے دوسرے کا 3 مہینے کی ہے اور صرف اس کی ہے

میری دہوی سنگھ جوہان میں ہے کہ مارکٹ میں ہے اس کو سہولت  
 کے لئے 4 مہینے کی ہے دوسرے کا 3 مہینے کی ہے اور صرف اس کی ہے

میری دہوی سنگھ جوہان میں ہے کہ مارکٹ میں ہے اس کو سہولت  
 کے لئے 4 مہینے کی ہے دوسرے کا 3 مہینے کی ہے اور صرف اس کی ہے

میری دہوی سنگھ جوہان میں ہے کہ مارکٹ میں ہے اس کو سہولت  
 کے لئے 4 مہینے کی ہے دوسرے کا 3 مہینے کی ہے اور صرف اس کی ہے

میری دہوی سنگھ جوہان میں ہے کہ مارکٹ میں ہے اس کو سہولت  
 کے لئے 4 مہینے کی ہے دوسرے کا 3 مہینے کی ہے اور صرف اس کی ہے

Business of the House

Mr Speaker Now we shall take up other work

Shri G Raja Ram (Armoor) Speaker Sir I present a petition signed by Messrs Rammorthy Naidu, T Malleah N Shanker, P Gopal, Kamala Bai, Swarajya Laxmi,

L. Krishnaiah and Bai, regarding the sudden withdrawal of food subsidy by the Government of India and the consequent decision of the Hyderabad Government to increase food prices affecting about 1.1 lakhs of people residing in the twin cities. The petitioners request for the redressal of their grievance by reducing the prices and bringing on the level that existed before the withdrawal of food subsidy

*Mr Speaker* This petition will be referred to the Committee on Petitions under Rule 136 (1) of the Rules of the Hyderabad Legislative Assembly

کل ا مری موجودگی میں ایک سالہ دس ہوا ہے کہ انسحق کے لیے ام اس (Time limit) رکھی جائے ظاہر ہے کہ ہاوس کے سامنے م روز ویس میں اور ک ہی روز ا دیکھے ای میں میں سبب سمجھا ہوں کہ روزا میں دو (Mort) کرنے والوں کو ادھا گھنٹہ انسحق کہنے دا جائے او دوسرے ر لڑے والوں کو ۲ س دے جائیں میں نے ہی اس ر کو واضح کر دیا ام ہوں ا کہا جائے کہ ہم لو کا ویب میں سلا ہم ایے - الا ک ا ای طرح سے ا ہا ر ٹوٹنے لگی برا - الے کہ اس ادھ گھنٹہ کے ام ٹوٹ ر کے لاری - جا ر مرزا رٹن ادھا گھنٹہ مر رٹرا ضروری ہے - سہیں لکھ ہو سکتے ہ میں سے کم ویب میں مر رجم لڑل جا سکتی ہے الہ کوں اہم مسئلہ ہو واسکتے آسے میں کم سکتے ہیں میں سمجھا ہوں کہ ہاوس اسکو مول کرکے اور مہیے گھسی جا کی ہو ب میں آسکتی

میری سرجمب رائے کہ جس مرز رکن نے یوں گھنٹہ ک برتری ہی کتا انکو ہی بر ادھا گھنٹہ دنا جائے

میں اس سکر میں سمجھا ہوں اس کو وہ خود محسوس کر سکتے اور جلد ہی ای برور - کر سکتے

**Discussion on Non-Official Resolutions Nos 2, 8, 16 and 24.**

శ్రీ శ్రీ నవవంశరాయ

కా క

పల్లె పోలవరంకి ప్రతి ౪౦౦ క్షే పరిపాలన వారందరికీ ౧౯౫౭ లో ౧౦౦౦ కి పైకి ౧౦౦౦౦ కి పైకి అప్పుడు వీటిని తయారు చేయవలసిందిగా ప్రార్థన చేసినది. వీటిని పల్లె పోలవరం కి పోలవరం కి పోలవరం కి ప్రతి ౪౦౦ కి పైకి ౧౦౦౦౦ కి పైకి అప్పుడు వీటిని తయారు చేయవలసిందిగా ప్రార్థన చేసినది. వీటిని పల్లె పోలవరం కి పోలవరం కి ప్రతి ౪౦౦ కి పైకి ౧౦౦౦౦ కి పైకి అప్పుడు వీటిని తయారు చేయవలసిందిగా ప్రార్థన చేసినది. వీటిని పల్లె పోలవరం కి పోలవరం కి ప్రతి ౪౦౦ కి పైకి ౧౦౦౦౦ కి పైకి అప్పుడు వీటిని తయారు చేయవలసిందిగా ప్రార్థన చేసినది.





ఇప్పటి వరకు వాకగా రాజ్య వరగాలు ప్ర త్యం కేంద్ర ప్రభుత్వం ఈ యానివర్సిటీపనుయంతో  
 ఒక ఉత్తరమును పంపింట్ వాక అర్థం కావడంతో కేంద్ర ప్రభుత్వం వైభవానికి  
 ఇక్కడే ప్రభుత్వం వట్టికీ మట్టి ఉత్తరాటం ఎక్కడో వాక అర్థం కాక రేడు వాకా  
 మండి కాల్గొనువారిల వారి స్వేచ్ఛంపుండి ఎంతకాలంగాం పుండి వార్లు రా కేంద్ర  
 ప్రభుత్వానికి విశ్వవర్షులుం ఇప్పుం వాకా గట్టిగా క్షుతికే వైష్వార పాక్షీం వాంకీ  
 వ్యుతికణగా తెంచువే వారీకాం రుద్దం భాషంకాదు అథం "హం ఒడికీ వైలూ  
 గారు ఆ క్షుతికరిం వెన్నుండి ఉదాం రంక ఇవ్వవ్వాం

వర్షం వింపుకవర్షారా ప్రణంపెక్కి అవకరింగా ఒక కాయం రుద్దం వర్షంకాదు  
 ప్రణాపూరింతో ప్రణా మూకారంతో మూరివే అట్టివిలులు మరగాక పు

ఇప్పు వేమ మోక క్షుతికరింబుప్పకొంటు నే వైష్వారేకాదు ఇక్కర మోలు  
 ముఖ్యంకా నైవారి కేంపే వారు బుకా చుట్టవ్వారే అంకా ఉమ్మనూ విశ్వవర్షా  
 యం ప్రభు మూ వైష్వరముంది ప్రణం అర్థంకాదు వాకాటం వివి రుద్దవ్వార్లు? ఇకీ  
 మా కుంబుంకా? కేక క్షీలంభు క్షింకీకీ అ కంకా? అ? అర్థవ్వువ్వుల వైష్వారికీ  
 వేపుల రూవీవ్వులకే ఈ ఉమ్మయి ఎంత ముఖ్యమైవడో అర్థ వర కీ ప్రణం దేవీ  
 క్షుతికీవ్వవ్వారు అర్థంకా అర్థంకాదు వర్షికీకీ వ్వవ్వారు ప్రణావాయం అర్థికీకీ వ్వవ్వారు  
 కాల్గొనుపాక్షీమంబుకూరా వ్యుతికీవ్వవ్వారు అనుయంబువ్వుల ప్రభుత్వ విద్యయాన్ని  
 ఒకవరింగా వేర్వెర రుద్దం ప్రణంకావే వాయంబుకావే అర్థంకావే మూరింక వి  
 విధంకా వంకూంకం విదయంకా ప్రణం వీట్టువర్కీ కేంక వ్వార అ విధంగా ఈ  
 విదయంకా వూరా కేంకాంకాంపి మంబువ్వుల కాంక్ష్య వేంకీ విం వువర కేంకా వ్వారి వ్యు  
 అమోదికరం భాషివ్వవ్వారు

شرقی کے قری بارائی رہی (رامک ال بٹ) جامعہ علیہ کے سلسلے میں  
 جو اراداد میں کی ہے اسکی ہم جملہر ہی اہمیت ہے۔ اے۔ اے کی کونسی کون کام ہے اسلئے میں  
 کہ گنسہ دو روز سے جامعہ کی اراداد رائسمل میں کیا وجہ (١٩٣٦) جو ہے  
 میں اسکو سب سے کائے گلری پھری ہوں ہے ا کہہ کھس میں بل کے میں بلکہ اسکی  
 خاص اہمیت ہے کہ گنسہ ٥٥ سال سے ہنوسوں کے ایک خاص حصہ میں انک عہدہ  
 کا جاری تھا اس عہدہ کے ناخ کیا ہوں اس کے کیا فائے اور ضمانات ہوں  
 ان سب کا جائزہ لے کر پھر ایک ا عہدہ کرنے کائے ایفام کیا جارہا ہے میں  
 کہتا جاہا ہوں کہ حوام کی اگر ضرورتیں ونگی کے حد جو ضروری ہونے و علم  
 کے جسطرح حد لگورسس کے اسکو اہمیت ہے اسدراج ہنوسوں میں ہی اسکی  
 اہمیت ہے اور جو کہ اس اہمیت کا اعتراف نہ کرے ہوں اس میں جویری طریقہ سے جامعہ  
 علیہ کو مدد کے حوالہ کرنے کی کوسسں کجاوہی ہے اور سٹر اسکو اپنے اہمیت لیا جاہا ا  
 ہے اسلئے ہی اسکی اہمیت ہے اسکی اہمیت اہلئے ہوں ہے کہ میں جامعہ علیہ کا  
 انک طالب علم رہ چکا ہوں سب سے کوئی اسناد اس میں اور اس سے ہی میرے کوئی انک  
 ساگرد ہی جہاں میں اسکی اہمیت کا اعتراف میں سے ہوسکتا ہے کہ جامعہ علیہ

میں براہ لاٹھ طاعلم رکھوے و سہی سے س ہر گر و س ہوئے ہیں  
یکے نام ۲۴۲ ہے اور یہی اہم ہے کہ جامعہ کا ح و سہ ۲۲۲ کالجز کلئے فلسفہ  
ڈیوی ( Affiliating University ) ہے ن کالجز کے ہزار  
طاہر ہے کہ ہمارے کالج کو حکومت کے حوالہ دینا چاہئے علیے  
تہ سہ کالجز سمیت رکھے اس سلسلے کی سمیت کو اچھے ہر ہمارے ہر ادر  
اگردے ری حکومت کو سمیت ( Commitment ) کہے اس ر  
نہی ہے و حار کرنا ہے سیکے مدنی و چاکہ نارت ہی کئی نانا ہے  
اور جو ہو ہیں ہی ہی کی اہم ہے ہی دکھانے ۲۵ ہی سے ۹۵ ع کو  
سمتی ہو کر ہے جامعہ سے ہر ہا ہے حری ک معلوم ہے اس و سوس  
کے بر ذب اس کو دی ہی ( DPI ) کے ع دیے کی کو س  
شہ ہی ہی عہ عہانہ کے گدہ و س حائری و ب رجسٹرن کے اساتذہ ہیں  
بھس علیے کہ سلسلہ کو حل کرنے سے ہی نانا علیے وائے ہے ساکا کہ انک  
سماں اری ہی ہو سکا ہے کہ ہوں کے مرادی معاد کی خاطر ساکا ہو اسکا  
ادریوں ہو ہے کہ انک کے نام ہی بند ہر و کی جو ہر صیح سلطان ہی ہوں  
اسکا حری نامہ نہ ہا جامعہ عہا کے حوں آمد عمل کو ہم دکھا اہے  
ہیں سیکے بند ہر ۹۵ ع ہی و اس سے اے ہی نواب علی اور ہک  
لے س سم کی ہک حور کی ہی اسکے علاو اسوف ہا ہم انکس کی اراں  
کریے ہے ہاری ۲۴ ر وچہ کن میں بدل ہی او ہی سے ہم اس سلسلہ  
سوج ہر ہی کر سکتے ہے ہا طے آ گیا ہے اس ( Agitation )  
اگردی ہا و اہم ہی کسٹرن کسی ( Citizen Committee ) ہی  
فار ( Icom ) کئی ہے عہا کے طاعلم کی لب و س ہی اس سلسلہ پر  
ہی حور و حوس کری ہی اور انکے سطر ہی کہ اسٹیٹ ہی کا سلسلہ ہونے والا  
ہے رد تفصیلات میں ہے ہونے میں کہوگا کہ نول حہ حرحو ہ  
عہانہ و سوس لے و س حائری ہی ہی اسوف کے ذریعہ ہی ایک ذریعہ سمیت  
ہے ہی او اس مسئلہ کے ارے ہی حو سکتے ہونے اسو ہ ہر ہے ہی کے  
اعلان ہے ہا ہا ہے کہ اسو حکومت کے جوڑے ہا کہ ہاگا ہوں اس ارے ہی  
حاملہ ہی آگریکسو ( Executive ) ہے مسوز کا گا خصوصاً اس زمانہ ہی  
پاپور ہسٹری کے حار ہسٹری ہے سکن حوام کی اطلاع کلیے انک ہی اسسٹ  
( Statement ) اہار میں ہی ا اور ہے اس پر و س ڈلی کی صرف انک  
حالہ عامہ ہی آرٹل سم ہسٹری کے ایک حواب دا ہے ہی ہا ہوا ہوں کہ کس  
دہہ ذری نا ہر دہہ داری ہے ۲ سال سے حو سلسلہ حل رہا ہا اسکو حوا کر حل کرنا  
گا ؟ حسطرح دہلی علیگز اور سہی نکس کو لگا ہی طرح ہا جامعہ عہانہ کو  
نہی لسا چاہئے ہی نانا ہے ہا معلوم ہو رہی ہے کہ اس و سوس کا اسکا  
روگرام ہوگا اور حسطرح اسکو حلا حاسکا اسکے لئے ایک ہی ہی ہا گئی ہے

من کمی ہن گورنٹ ف د ا کے ۲ سکر ہر ر ہن اور حدر ااد کے من ہلہ دار ہ  
 منا من سکر ہری اھو کس سکر ہری اور ہ موجودہ وامن حا ملر ہی ہن ہ اسسوس  
 ( Inatitution ) معمول ہن ہ اور ہی ہن حاوم کہ امن لک  
 اسسوس کے اڑہ سے اس ا عمر د ہ دارا ہ طرز عمل ٹون احصار کا کا موجودہ  
 اھنا ہر سے کمی مریج ہی لملٹ ( Consult ) ہن کا کا اور ا اس  
 نارے ہ ٹوی لک ۔ لک ہر ککھی لک ہ سمرل گورنٹ کے مسور سے اک  
 کسی سکل دکھی اور حلت کے سا ہ کارواں ککھی ہ اند ہدر سال لک اگری  
 درعا نعلم رہ کی ہ ہ ہ عوام کے اگے ای ہس ہن رکھا ہوم کے اے کمی  
 اور ادم مسائل ہے گد ہ ہ سال سے حامہ عباد من اردو ران کے درہہ نام  
 ہون رہی ہ ہی ہن لک ہب ٹولن اکس کے حد ہنڈا ہوا ہر لال ہرو ہان سے  
 اس وب حامہ عبا کے وامن حا ملر علی اور حک نے ای لک کے مریج ر جو ہ من  
 اندرس ( Convocation Address ) ڈھا ہا ۔ نکے حواب من اھون نے  
 کہا ہا لہ حامہ عباد ہن ہاوساں درہہ نام ہوا حاد ہ سردار ولہجہ ہاں ل  
 ہب ہان اے ہے سا اھونڈے ہی ہ کہا ہا اور ہری رام گونال جاری ہب ہسب  
 گورنر ہرل ہان اے ہے اھون نے ہی ہندوساں کو حامہ عباد کا درہ نام رار  
 دیے کی اند کی ہی حامہ عباد ہن اردو درہہ نام ہے اور ہراون ملنا لک اے  
 ڈھے آے ہن حا ہے نا ہن کمی ہی ہو مگر اسکی ہندی من اسی علب ہ  
 کرن حا ہے عباد ہوسوس اک کار حا ہے ہن ہاں سے حلتے والے گرا حون من صرف  
 ملار ہون کے لئے ہی کافی ہدے ہن حا گبر دارون اور ڈے لوگون کے لڑکے و باہر  
 نعلم حاصل کرنے کے لئے حلتے ہن لکن ہنڈل کلاس کے لوگ اپنے لڑکوں کو  
 عبا ہ ہوسوس ہی ہن ڈھانے ہن اگر اب حدر ااد کی سول لٹ اھا کر دکھن  
 ہ معلوم ہوگا کا حدر ااد کے سا ڈھ ہن ہرا گر ہد اسسوس من سے ( عہ ) سے رادہ  
 عبا ہ ہوسوس کے گرا ہوس ہن ہن عباد ہوسوس نے اب لک ہ ہرا ہ  
 گرا ہوشن کچلے ہن لکن حدر ااد کی موجودہ مسری من صرف ( عہ ) سے رادہ  
 گرا ہوسوس ہن ہن ہرل سکر ٹرٹ ہی کولے حصے اس من ( ا ) گورٹ  
 اسسوس ہن ان من ۲ ا ہ عباد ہوسوس کے گرا ہوشن ہن ان ( عہ ) ماکر  
 ہن کرا ہون نے ای نعلم دوسرے حانہا من نا ہے اس طرح اردو درہہ نام  
 ہونے سے اک نعلم نامہ ہر ڈگاری ہی حل رہی ہ ۔

ہم دکھے ہن کہ ٹولن اکس کے عوی ہندی ہ جان کی ہر ہر ستر ہی کو  
 دندی حلتے لگی ہ ہر گرو ہن سو حا انا کا ہلک ہر اسکے کا اتراب ہونگے ۔ جان  
 حلتے ہی سے اھو کس کم ہے اور حا اھو کس ہے اسکا نسو ہی ہرالا ہے ۔ کوئی  
 گزاری ہن اب ہارے اھو کسلسٹس انک سے طرح سے سوچ رہے ہن ۔ اھوسو کی  
 اب ہے کہ عوام کو ڈھو کہ دکر اک حلط ہر لائ حا رہی ہے جسکی ماری دمہ داری  
 جاری اھو لگو ہٹ کے ان حا ہر سترس ر ہے جو چلی گورنٹ من ہی سرتک ہی

اور اج ہی میں ایکو اس اب تا نہ جا لکن آہوں نے اسکو امرہیں لانا اس  
 طریقہ سے ضبط الہی ا پڑ کر کے ایک ہی جسی اکثرے کی نوں کی اے  
 ہی سمجھا ہوں کہ اگر حکومت ۱۵ ہزارے اڑے ہی کو صدہ کرے وہیں  
 ہی ۴ سوچا اھے کہ کیا دھماہا اے لے دھماہے ناہیں آج ہم سب  
 ہزار ہواں کے ہا دون کی - سب سے جمع ہوئے ہیں اور ہ ملک کا عائدہ  
 او ان ہے - ہی سمجھا ہوں اگر کو ہی شکل دھماے اور گورنٹ  
 آف انڈیا سے درو س اڑے ا صحیح طور ہماندگی کرے ہوئے ہ سلائے  
 کہ اس سے ملکوں داخل مہیاں ہواے وہہر جمعہ کمل کیا ہے اس کی بنا ہی  
 وقت ہونگی ہے - کہ آئندہ ۵ سال تک اس ۴ اسے طریقہ سے رکھا اے جس طرح  
 کہ رادھا کرپس کی رپورٹ ہے ہی اڈو کے ساتھ ساہ انگری و سڈے (Medium)  
 ہا ا اے عباہ وجوہی سے کے سب ایلے اے کے سارے ہی و مابج ہونگے  
 ایکو ہی واضح کرنا چاہا ہوں - رچ سے ۴ آج ڈر او اہیں گب لگا رہی ہیں  
 ان سے ۴ ہی واضح ہیں ہوا ان عباہ و سوسے لے کون ٹوں سے جسے لے جارے  
 ہیں جیلے لہا گا نا آرٹس او سانس کلاس لے لے اہ کچے و سوسے کے ہی اسٹن  
 ہی ہیں جو ملک کے اسٹن ہیں انکے سب دو ہزار انگری ہیں سانس کلاس  
 ی ہیں انکے علاوہ اہ اعلیٰ ہی ا ہر تک کلاچ ہی ہے ۴ لے لے اسکے  
 علاوہ ہر لہیں میں بھی اسکے سب ہی کا ہی ہٹ کالگری (Constituent Colleges)  
 ہی حملہ ۴ ۱۶ ہی سوٹہ لہیں میں اڈو ہ افاہہ کالگری (Affiliated Colleges)  
 ہیں ان پر ملک کا و نا صرف ہوا ہے اس کا لحاظ اڑے ہوئے ہیں نہ  
 بھی دیکھا ہے کہ ان کا ماومہ نا ہے او ہیں سر - اس کے لیے نا سنگا  
 بھیے سہا تک علم ہے اڑی کلاچ ۴ سال لے نہ ۴ ۱۶ ہی نا ا کا بھا اڈو  
 اس پر ۴ لا ڈو روپے صرف ہوئے انکے نا ہ دوسرے حملہ کالگری پر دو کروڑ روپے  
 خرچ ہوئے ہیں وی ہاڑوں او عام کے حملہ اہراہاب ہر ۴ کروڑ روپے ہوئے  
 ہیں اس طرح حملہ ۴ ڈروڑ روپوں کی لاگت سے رو ہی حل رہی ہے اسکے ساتھ  
 ایک دارالرحمہ ہی ہے نہ سب عباہ و و سوسے کے اسٹن (Assets) ہی  
 ا الفاظ دیگر ہ اڈا ہاد کے اسٹن ہیں - اڈا ہاد کی ان ہا ہندہ جامعہ کو جس ہے کہ  
 حدر اڈا کے ان اسٹن کو سر کے حوالہ ۴ اڑے کا مصلہ کرے

اس کے بعد عباہ نویسوسے اڑہ ہدی و سو ٹی اے کا سوال ہے ہی ہدی  
 کا مخالف ہیں ہوں میں نے ہا ہی کا ایک اسمان سنٹ کلاس میں اس کہا ہے اور  
 ہ ہدی کارچار ( ) ہی ا ہے لکن آزادی حاصل ہونے سے جیلے ہدی  
 کے لیے ہاڑا جو حدیہ ہا ، اڈو لگومٹ اے کے مد خلط طریقہ اہسار کیے جانے کی  
 وجہ سے وہ ہی ہیں رہا ہیں ۴ صاف طور ہر کہوگا کہ عباہ و سوسے کو ہدی  
 نویسوسے ہاے کی طور خلط ہے میں سمجھا ہوں کہ اگر ہا ہست جرو لو حدر اڈا  
 کے مصلح حالات کا علم ہوں وہ ہود ہی اسکو ہول ۴ کر سکتے ہیں ۴ کہوگا کہ

حصہ دی مادی - طر مباحث کی کمی ہے و عام رہبری ہونی سے من میں کوئی  
سہ میں سے عیاہ و سو ہی کا سلسلہ کسی یک دکاہیں ہے کہ نوریہ - حد اد  
با سناہ ہے کر ہندی و موسی دے کی مور کو ا لی سب ( Implement )  
کرنے ہی عو ن و ملوم ہوا ہ من میں ہئی دین ہیں لہ آاد ہاں او  
لکھو ہ من و سو سر و ی من ہندی من ۔ من سے معلوم ہوا ہے کہ ار  
رد ن سے ہندی کو موہ من لا - ہ ہے من کہ وہیگا کہ گر ہندی کو  
موہ من لائے کے لیے اس دم کم ہی سوں کو اسپال ک - ہے و اہمہ کے  
اول ہندی کو سہال من سکنا ہارے سامے دو کا ہ سال کا ہرہ ہے  
من ہرہ سے ہا - ہوا ہے کہ ہندی کی ہدی ران ہاسٹک ( Scientific )  
اور اعلیٰ علم کے ورہن میں ہوگی دہ کرن کی ہی من ہور ہے  
مذراس من ہی ہندی کے خلاف ہی من ( Agitation ) ہو جا کر  
ساویہ بنا کے ہر ہدی و ہندی و موسی نام کے ہ - حال کا حالے کہ آمد  
ہ سال میں ہندی ایک لاری و دہری رن ن حالے گی و من کہوگا کہ اس  
کے لیے ہر دو ہن من ہے اہی ہ - حد اد ن ہ ایک ہی و موسی ہے  
ہ ہر نادوں کے ہر ہلک اک ہسکر ہے ہی ہے اگر ہ موسی جے لی حالے و  
ہر ادوں کے لیے کوئی دوری و سو ہی ہا - کے لیے ہ و مقام ہے او ہ ن کا  
صاس اور ان کے ہٹس ایک حارب دے سکتے ہیں کہ وہ ہر اد من اسکی یک  
ہن ہے اگر گورنمنٹ ی انڈیا کا ہمد ہندی کو ناوا ( Popular ) مانا  
ہا ہوا ہی ہر اور سہا من جسے ہارب ڈکس سہا و ہر ہن ان کو موہ دعای  
ان کی الی حالت درست کی ہائی اور ہ ہر طرف ہوا نا ہ ہو سکا ہا کہ عبادہ  
و موسی من اسکے ہار لی کلاس ( Parallel Classes )  
کھولے جائے اور وہاں اسکی تمام کا نظام کا ہا - ہا کہ ڈھلی و موسی اور ہی  
کوں من اس قسم کا انط م کتا گا ہے لیکن اس کے لیے اولویسری سہمن  
( Evolutionary Methods ) ہا ہا کے گئے ہدر انا د میں کرا ہ رچ ہڈکس  
ہسکتے ہے ( اور ہر اد اس کے لیے ہر ہر ہی ہے ) ہ ہو سکا ہا کہ ہال جے  
ہندی کے ہای اسکولس کھولے جائے اور دو ہن سال ہمد کھمن نام کے ہا - ہ  
طر ہ ہر ہوا

(Ball was given)

من ہر اسکر سے رکوہ ( Request ) کروگا کہ ایہ اہم معاملہ  
کے سلسلہ میں ٹیم کو ہمدود ہ کریں اس سے ملے کی اسکر ہڈے عہ اہم مسئلوں  
کلی ٹیم و سٹ ( Waste ) کا ہے ہ ہدر ا نوں کے انک اہم ہر ہے  
ہ ہڈ ڈھلی اسکر اسکے ہلی جے ہی ملے ہوگا ہے اسر ٹکس  
( Discussion ) کرنے کی ہر ہن

شری ہنگوب راؤ گاڑھے نام وسٹ ٹوے کارنارک ( Remark )  
داگاھے میں کہوگا کہ جان آرسل ہمیں ام وسٹ کرنے والے

سری کے وی ہارن رائی اے گوجندرانہ میں ہندی کو ہر ہزار کہیں  
کے لیے جامعہ عہانہ ٹولنے لیا اسکا ہوا میں سے رسائی سچو میں ( Regional  
languages ) برکالی را ار ٹا او عامی زبان میں سے سرہی کڑی ۔  
انکو عصرہ ہوا میں سے ادبی کی زبان میں آکر ہیں بطور ادارہ لائے و ہنگ  
ہوگا سا وہ ہج کے لیے جامعہ لایا جا وہ ہزارہ یا اوٹکو دکن میں معلوم  
ہوگا کہ گو سٹ کی حساب سے ورم اسکو دکن میں وہ ۶۰ لاکھ روپے میں او اٹھ  
عہانہ کے ہندس میں سے ہج ورم وصول ہوں ۱۲ لاکھ ۲۰ ہزار روپے  
نہی اس طرح میں سے لاکھ ۱۷ لاکھ روپے اوس کا ہوا ہے اوس میں صرف  
ایک لاکھ ۵۰ ہزار روپے سرہی انکو اور کڑی ان میں رانیوں کے لیے رکھے گئے  
میں حالانکہ عوام کی زبان میں لیکن ان کے لیے صرف ایک لاکھ او کھ ہزار  
روپے رکھے گئے میں گوا اس طرح ان رانیوں سے سو لی مان کا سلوک کیا جا رہا ہے  
وہ و سا ہی سا ہے جو بھلے ۳۰ سال کے عمرہ میں ان رانیوں کے ساتھ ہونا رہا  
ہے ۔ اردو زبان کے ساتھ میں سے طرح ان کا حال ہوا تھا وہی حال اب بھی ہوگا ۔  
میں میں تم ۱۱ اردو ہندوادی ہائے ہ صرف ہندوآباد میں بلکہ اردو میں  
میں بھی ہندی کے ساتھ ہونا اردو میں ہونے میں اس سلسلہ میں ایک  
سے زیادہ اہم برکی طرف وہ دلاوگا وہ کہ ہزار معلم اٹھ طبع اس کی  
وہ سے ہر روز ہوا اسکا او اس وقت جو ہزاروں طالب علم جامعہ عہانہ میں در  
ہلم میں ان باؤں سے ہوں میں رہگا و اس ایکس کے بعد ملک سرور میں کسی  
کا نام عدل میں آ اوٹکے چہ میں کی اگوج ( Language )  
انگریزی میں اس طرح ایک انگریزی دان کو لاکر ہوا داگاھے ہمارے ہوں  
کی ادبی زبان آٹھ ہزار سال تک چہ ٹوے سکے گی ۔ زروری جس کی حساب سے اس  
ساتھ میں ایک رولوس ہوا ( Move ) کیا جا رہا ہے آرسل میں  
ہوام ہادر گھاٹ لے انکو میں کیا وہ اس رولوس کو آرسل رولوس  
( Positive Resolution ) ہے میں وہ چونکہ اس کے ہوا ( Mover ) میں  
اس سے جو چاہے کہہ سکے میں لیکن دیکھا ہے کہ ملک اوس میں ( Public  
opinion ) کا ہے ۔ جو لوگ ہاوس کے اندر میں اور ہر میں گاری میں  
ٹھے میں اگر ان میں سے سکریٹ ہالٹ ( Secret Ballot ) لائے وہ عہانہ  
نوں میں میں سے دے کی رائے سکے عہانہ میں میں بلکہ اس کے میں سے  
وہ ہر ہزار ہوں کے ہوں میں سے اس لیے ہندوآباد میں کو اس پر ہوا کے کا میں  
ہے ۔ آخر میں اس کے ہاوں کہ زروری ہوں میں اس مسئلہ میں اس میں سے ہوں  
شری راجہ رام ہر اندیکر میں حکومت ہند کے اس مسئلہ پر جو اوس نے  
عہانہ میں سے کو اس کے کٹرول میں لیے کے لیے کیا ہے اور جو ہاں کے عوام کی سرہی

کے خلاف ہے؟ اس سے پہلے میں نے اس سیشن کی یہ ایک اور سری اور قرار  
داد کے الفاظ کی طرف سے دل لڑا ادا ہے۔

"That this Assembly is of the opinion that the decision of the Government of India to convert the Osmania University into a Central one with Hindi as medium of instruction with the view to develop Hindi as the national language in the South and thereby to unite the North to the South in language, when the consensus of public opinion is against it, is dictatorial and hasty. It will antagonise those for whose benefit it is being done, when this action is being taken much against their will, because

(a) the State has only one University which was built with the money of the people of the State costing more than four crores of rupees thus it will put them in financial difficulty if they wanted to have a University of the State,

(b) the growth of Hindi in the South can be assured by making it a compulsory subject in the Osmania University, it is not necessary for the Centre to take it much against the will of the people,

(c) while this anxiety that the University should be taken over by the Centre and making Hindi as Medium of instruction, is a clear indication, that the regional languages of the State will get a stepmotherly treatment, detrimental to their growth, and therefore, it calls upon the Government of India to abandon their ex parte decision'

و جہاں تک اس مسئلہ کا تعلق ہے اس میں اس کے آرٹیکل میں بھی واضح ہے کہ یہ نہ کہ کوئی مقامی مسئلہ ہے اور یہ کسی ایک صوبے کا مسئلہ ہے بلکہ یہ ساری ریاست کا مسئلہ ہے اور ایک کوڑے لائے اس کا مسئلہ ہے۔ یہ مسئلہ ریاست کے لیے اہم ہے۔ اس لیے ریاست کے اس سے اہم مسئلہ نہ کر کے وہ اس کے تمام پہلوؤں کو ملحوظ رکھنا چاہئے۔ اب یہ حال ہے کہ کنگا گورنمنٹ آف انڈیا کو دستور میں ہے کہ وہ اس میں دیکھ کر اسے کٹرول میں لے۔ جہاں تک میں سمجھتا ہوں۔ اور میں ایک ایسا دعوہ ضرور دیکھنے میں آتا ہے کہ وہ اس کے لیے کوئی ایسا دعوہ دیکھ کر اسے کٹرول میں لے سکی ہے مگر میں اس کو نہیں بھولتا۔ میں چاہتا ہوں کہ اس دعوہ میں ایسا ہی دعوہ (Provision) ہے جس میں صاف صاف کہا گیا ہے کہ کوئی ایسا اقدام نہیں کیا جائے گا جس کی وجہ سے کسی ریاست کے عوام کے دل نہ ہنس سکیں۔ جو میں اس پر راجدہ کرتا ہوں۔ جیسا کہ انہوں نے کہا ہے۔ ان کا دستور اپنے میں سے راجدہ ہونا چاہئے، جیسا کہ مراد ڈاکٹر اسلئے کہتے ہیں، ان کی گفتگو کا







ہالائی۔ بے حد میں کاماب ہوگی ساتھ وصال کہ ہندوستان کے ان سال  
 نہ مارتے ہا مارحد دکوملکنا ہواون وکون بے ژبی۔ لائی کے ساتھ کہ  
 او ان کی دہ وید نہ باحکہ ہندوستان زاد ہونگاہے وہ ملامہ وری  
 نہ نہ کھائے بلنے کن ن لی جائے اس حال میں و کاماب ہوگی اس وقت  
 حکومت کے گورنرمن سربری راج اول۔ ری ہے موع رسوں نے اے روریج کو  
 ان رکھنے کیلئے ری لائی کے ساتھ ون بے کہا کہ ۔ نہ نام میں اردو کی ۔ ہندی  
 درہما عام ہو ڈو کہ ہندی کو آری فر رسوں دونوں اسکریس (Scripts) میں کہ  
 کیے ہیں ہارے ردهن مری میں ہندوساں کی ہاسا کو فرور دے کا سو بے  
 اس ہا مار ہوگی حنا ہ کو وصل میں لائے کہنے اتک نام اھا اگاہے ہندو کی  
 ایک تاریخ ہے حہے و سال میں کی طرف دھان میں دناگا نہ خاص م کی  
 رہیہ مائہ دے دے اسسوں (Stateemen) و اسسوں (Scholars)  
 بے کھائے ۔ اے اسی ۔ سوں و ناموں کے طہاری ۔ ورس میں ہے میں رری  
 میں دہن مری میں اور برو دے (सर्वज्ञ) کے بے آدمی میں ہی ن لوگوں  
 بے نوموسی ولسے کے نامے ہا صاف صاف کھائے کہ ہ میں ہو کا جب  
 نہ آدے اے جسے لوگ میں کے ایا حداب رکھے میں ہوں لوگوں کی رسی  
 کے حابز گو سب ہ اند کوں نام اسام میں کرکی جو ناصبا ہر سی ہو سری  
 سکر و دونے صاف صاف کھائے کا گور۔ ہا لڈاکا حید ہندی کو موع دسا و  
 ہندوستان کو اسکا سر بنائے نا نہ سہا ہندی اور حوی ہندی ہا نہ ہو  
 دون ہارے ردهن مری جان کی اخی اور مری ران کو سہا ہندی اور حوی ہندی  
 کے اعاد کیلئے اسمال ٹرے ہا رجہان میں رکھے ؟ جب و ان ہماسوں کو (भाषाओं)  
 میں سیکے اور ہاری ہاسا کو سب و میں مسجو کیے نونا مریو بے کہ کی  
 ران کو حوام پر ہرا جائے ؟ اطرح ہونا نہ حوام ہی مادی ران ہول حاس  
 حہاں تک نہ ہا لنگوح (National language) ہرا دے کا ہل ہے  
 دستور کے درہہ اسی طرہ کو اس طرہ حوم پر ہی شاہ کرتا دیس میں ہو کا  
 کھائے نہ چھوے درہوں کی حد تک معلم مادی ران میں ہوگی لیکن جب  
 طالب علم و موسی کے درہے میں اسکے و ہندی میں پڑھا ہوگا گونا کہ ہر وہی  
 حال ہوگی ۔ بطرح نظام کے نامے میں وصل لنگوحس (Regional languages)  
 کے ساہ سولڈ کناگا وہی موع حکومت ہندی ہا نام کرنا چاہیے ہمیں لوگوں  
 کا معید نہ ہے کہ وہی موع نام ہوجائے نہ ہم میں اسے اسعاد کریں گے  
 پوجھا ہوں کہ ہاسہ ہوموسی کی لڈنگ پر ہی طر کوں ہے ؟ گورنٹ آف انڈیا ہ  
 درایح دل سکی ہے کہ ہندوستان میں ہندی کیلئے ایک ہی ہوموسی نام ہو سکی  
 ہندی ہوموسی ہیچ نہ نام لجنے اور ہندی ہدم کے درہہ معلم دھے نہ حو طنا  
 میں طرز معلم کو سند کریں گے اس کو احساہ کریں گے اور جو لوگ مادی ران میں  
 گرانجوس ہوا چاہیں گے و اس کو احساہ کریں گے ہم کو نہی حوسی ہوگی کہ

۱۰۔ درآباد میں تعلیم کئے انک اور راسمہ نہیں کہتا ہے۔ میں نے مواہبا میں لکھا جاسکتا ہے کہ ۱۸۸۱ء میں شروع کر دیئے گئے۔ درآباد کی ویسوی کو سسر لے لے کر کوئٹہ۔ درآباد کی حسابے میں اور معمول ذکر اس ویسوی کو سا ہے۔ ۶ روپے ۵۰ پیسے اور ۱۰ روپے کم ہیں۔ اور ہم ہر سال اسکو ۵۰ لاکھ روپے دے رہے ہیں اس کے اوجہ۔ درآباد کی حسابے کو کہتے ہیں کہ مروجہ نہیں رہا کہ جہاں کی زبانوں کے لحاظ سے تعلیم دے جائے۔ ساتھ میں لے لکھا ہائی اور صوبہ ۵۰ لاکھ روپے دینا کرنے کی حوالہ دیا ہے وہ جس ۵۰ لوگوں کے روز اسد سسر (Views and Fancies) کو حاصل میں لے لکھے ہیں یہ ایک بریس (Experiments) کرنا چاہئے ہیں اور وہ بھی چھتے آدمیوں کے ساتھ لکھا پڑا ہے نہ عوام کے دے ہوئے ہیں۔ اگر وہ اپنے ان حالات کو دیکھتا ہے چاہئے ہیں بوجہ ۵۰ ہوساں میں کسی ویسواں میں جو کمی صوبہ ۱۰ میں ہے بلکہ میں بوجہ حکومت کا کہتے ہیں۔ وہ ان ویسویوں میں ۱۰ ہوساں کر سکتے ہیں۔ ساتھ میں لے لکھا کہ حیدرآباد کی حکومت میں رہتے ہی ہاوس میں اور ۵۰ سمجھتی ہے۔ نہ وہ اپنی بھاری کے ساتھ اس مسئلہ کو طے کر لیتی۔ مگر حیدرآباد کی حسابے میں کے خلاف اس مسئلہ کو طے کرنا سب سے بڑا مسئلہ ہے کہ وہ بھلے راہ کی طرح آج بھی حیدرآباد کی حکومت ہوام کے ہموں ان کے عادات کی طرف کوئی توجہ نہیں دے رہی ہے۔

“You are only preading over the liquidation of the interests of the people of Hyderabad State”

صرف حکومت ہند کو حوس لکھا ہے حکومت حیدرآباد کا کام رہ گیا ہے کسی میں نو لڑکر حاصل کرنے کا حال میں ہے۔ بلکہ اسی برسوں اور گہروں کے لئے یہاں۔ درآباد کی حسابے میں خواہ اب اور میری کے خلاف جارہے ہیں لیکن حیدرآباد کے عوام انکو کبھی دیکھ نہیں کر سکتے۔ انکس کے وہ ۵۰ لاکھ حسابے میں ہی اس مسئلہ کو طے کر کے کئے اس وقت کی حکومت میں سلطت ہوئے ہیں۔ حسابے میں انکس لڑکر حسابے میں طرح اس مسئلہ پر ہی انکس اگر ہاوس میں باہر حسابے میں کیا جائے اور اب ۵۰ میں ہوساں سمجھوگا کہ کا کر میں حکومت اس کو سکتی ہے۔ لیکن میں آنکو ۵۰ پھلادیا چاہا ہوں کہ اب اس میں کر سکتے کوئیکہ زیادہ تر حسابے ویسوی کو حکومت کے حوالہ کرنا ہے چاہئے میں آج کی حکومت پر نہ واضح کر دینا چاہا ہوں کہ کئی اسے ارسال میری ہاوس کی حکومت کی کر سکتے پر ہے اور آج نہیں کسی ایک آرٹل میری جو بروری میں پر بیٹھے ہوئے ہیں انہوں نے ایسے ۵۰ الٹ کا اظہار کیا ہے۔ ۵۰ میں نہ بلکہ۔ درآباد اور میکدرآباد کے (Mayor) اور ۵۰ میں اسے لوگ ۵۰ لاکھ میں پڑا درجہ ہے اور جو عوام کی نمائندگی کرتے ہیں انہوں نے ہی اس بارے میں اپنے حالات کا اظہار کیا ہے۔ لیکن اس کے باوجود اگر حکومت ۵۰ میں قدم اٹھائیں تو ۵۰ انک جب بڑی جھٹی ہوگی چھتے نہ ماد دلائے کی ضرورت ہے کہ اس ہاوس کی کئی بڑی بڑی ہوسوں نے ارادہ ہے پلے بار بار وصل

مجموعہ (Regional languages) کے سلسلہ میں کہا ہے میں  
ہمارے بول چال میں بریل اسکریپٹ اور ہندی اسکریپٹ میں  
کئی کئی لوگ ہیں۔ آئریل اسکریپٹ اور دوسرے بریل میں بھی ہے۔ اسے وہ لکھ  
سکتے ہیں۔ اس کے علاوہ ہمیں حکومت کی ناگ ڈوٹھے سے ڈھکے کہ عوام  
سے وعدے کرتے ہیں اور پھر کوئی کام نہیں کرتے۔ کسی بھی سلسلے میں  
آمدنی کے لیے کوئی بندوبست نہیں ہے۔ بلکہ اس کے سلسلے میں کوئی کام نہیں ہے (Pity)  
یہ کہنا کہ بلکہ اس کے سلسلے میں کوئی کام نہیں ہے۔

1 میں یہ کہتا ہوں کہ بلکہ اس کے سلسلے میں کوئی کام نہیں ہے۔ عوام میں  
دیکھ رہے ہیں۔ انکو بلکہ اس کے سلسلے میں کوئی کام نہیں ہے۔ بلکہ اس کے  
رہنہ میں بلکہ اس کے سلسلے میں کوئی کام نہیں ہے۔ بلکہ اس کے  
بلکہ اس کے سلسلے میں کوئی کام نہیں ہے۔ بلکہ اس کے  
بلکہ اس کے سلسلے میں کوئی کام نہیں ہے۔ بلکہ اس کے  
بلکہ اس کے سلسلے میں کوئی کام نہیں ہے۔ بلکہ اس کے  
بلکہ اس کے سلسلے میں کوئی کام نہیں ہے۔ بلکہ اس کے

شری لکھنؤ: میں نے وعدہ نہیں کیا

سری جی: راجہ رام سکوٹس کا حق میں ہے۔ اس کے درجے کا اس میں  
میں نے سوچا (Feudal order) بلکہ اس کے سلسلے میں کوئی کام نہیں ہے۔ بلکہ اس کے  
کے لیے میں نے سوچا۔ بلکہ اس کے سلسلے میں کوئی کام نہیں ہے۔ بلکہ اس کے  
بلکہ اس کے سلسلے میں کوئی کام نہیں ہے۔ بلکہ اس کے  
بلکہ اس کے سلسلے میں کوئی کام نہیں ہے۔ بلکہ اس کے  
بلکہ اس کے سلسلے میں کوئی کام نہیں ہے۔ بلکہ اس کے  
بلکہ اس کے سلسلے میں کوئی کام نہیں ہے۔ بلکہ اس کے  
بلکہ اس کے سلسلے میں کوئی کام نہیں ہے۔ بلکہ اس کے

Mr Speaker Now, we adjourn till 4 30 p m

The House then adjourned for recess till Half past  
four of the clock

The House re assembled, after recess, at half past-four  
of the clock

[Mr Speaker in the Chair]

مسٹر اسپیکر: اب سری گوپال راؤ اسکوٹس سے بات کریں گے

شری گوپال رائے (جاد گھاٹ) : براہ کرم یہ سب سے پہلے ہی ہر ملک خاور کے سائے چلنے ہی میں کر دی ہے اور وہی عالمی اعتبار سے ہون کہ سب سے پہلے ہر ملک میں ایسے حالات حاصل سے ظاہر کرنے کا واقعہ ہے۔ اسی میں ہم نے عوام و موسمی کی ترقی کے ساتھ میں ساسی اداروں اور کثیر اصحاب کی طرف سے بھی مدد کی ہوگی۔ کئی ایسے ہی کی گئی ہے اگرچہ آپ نے اس میں کہہ دیا کہ جو تک طریقی سے ہے اس جملہ کی طرف دیکھے ہوئے ہر رنگی انجمن کے سوا کہ وہ موسمی کی مستقل کے ساتھ میں کہی جاسکتی ہے لیکن اس میں برعکس طور اس ماوس کے سائے لانا ایسا ہے کہ یہ ہر ایک برا اشارہ ہے کہ یہ حدیث ہے جس سے وہ گزرا۔ ہر ایک کے لیے وہ مناسب ہے اور سہ آہنی سے ہر مسئلہ کے بعد ایک لیکن اس کی سولڈ طرز سے کے بعد میں ہر محسوس کرے رہو ہوں کہ اس ہی ایسی رنگی عسک سے اس سبب کی طرف دیکھا جا رہا ہے اور اس عسک کو اثر مل نہیں رہا ہے انہوں سے کالی برآمدہ طرز میں آئے مل سکتے ہیں عیاضہ و موسمی کی مدد کی کے ساتھ ایسے حالات ظاہر ہوں گے اس ماوس کے واسطے واضح کر دیا جا ہوں کہ عیاضہ و موسمی کی مستقل کا یہ واحدی ایک بہت اہم مسئلہ ہے اور اسے عیاضہ عیاضہ چلو ہو سکتے ہیں اس صورت سے اب انکو اہم سمجھے ہیں سب ممکن ہے کہ اس خطہ طرز سے دوسرے اصحاب انکو اہم سمجھیں کسی اور چاہئے انکو اہم سمجھیں ہوں لیکن ایک اب اس برہم سب سے ہوں وہ ہے کہ ہم نے آج کے ہر حدیث کی رو میں ہر ایک میں سجدگی سے اس مسئلہ کے حوالوں میں عیاضہ و موسمی کی مستقل کے ساتھ میں عرصہ سے چلے ہیں اس و موسمی کی طرح برعکس رو میں ڈالنا چاہا ہوں۔ سہ ۱۹۸۸ ع میں اگر جیکے اس و موسمی کا چلا ہوا ہے اور آج ہوا لیکن اسکا اصل کام سہ ۱۹۱۶ ع سے شروع ہوا اور آج (۲۳) سال سے یہ موسمی جیکے نو موسمی (Teaching University) کی حیثیت سے کام کر رہی ہے اور ایک بیک ڈس فاکلٹی (Faculties) اس موسمی میں ہیں عیاضہ و موسمی کے ساتھ میں (Campus) میں ہے کالج میں ۲ کا سٹوڈنٹ لیگری کالج (Constatuent Degree Colleges) کے ذریعہ میں اور ہر ایمریٹ کالج میں سے ۳ ڈسٹرکٹس میں اور ۱ جیڈر آباد اور سکندر آباد میں ہیں اس طرح ہر وصال کالج (Professional Collages) میں سوائے ماڈرن (Medicine) اور لا (Law) کے تمام کالج اس کے ساتھ ہیں اس لحاظ سے گنہ گار ہوں کہ اس کو طرز میں رکرنے دیکھا جائے تو لوگ بیک ۲ سال سے تمام کالج جیکے کالج ہیں اور عیاضہ و موسمی ایک بیک نو موسمی ہے گنہ گار ہوں اس نو موسمی نے ایسٹ (Affiliate) کرنا بھی شروع کر دیا ہے۔ ایسٹ کالج میں ۲ فٹ گولڈ اور دو ایمریٹ کالج ہیں۔ اس لیے جلی خیر ہو پس طرز کھائے وہ ہے کہ آج ۲ سال سے یہ عیاضہ و موسمی ایک بیک و موسمی ہیں اور اب وہ ایسٹنگ نو موسمی ہوں ہو گئی ہے اس کے دونوں بیک میں (Functions) عیاضہ و موسمی ادا کر رہی ہے۔



(Professional Agitators) نے جن حذر ناد میں کمی ہے اس علاقے کے آئے ہیں اور وہی سیاسی پارٹیوں کے حرمیں آئے ہیں اور یہ ہے حالات کے مطابق اسکا استعمال شروع کر دیا۔ ہیکو اس میں سطر و ن سیاسی حرموں سے جانا ہے اور دوسری طرف میں یونیورسٹی کے سیمینل ریسرچنگ کے ساتھ جوڑ کر آئے اور صحیح درستک (Prospective) میں ہیکو اسکے متعلق جوڑ کر آئے۔ اگلے میں لہو کا کہ ہے اس سیاسی حرموں سے جانا ہے۔ رسو ہی میں اس سے جانا ہے مسئلے کے متعلق ہے ہی ہے یہ ہے جسے سیاسی کے حالات رکھے ہوئے ہندوستان اور حذر آباد کے متعلق تروری ڈالنا رنگا سٹی کی جوہن ہندوستان گورنمنٹ کوئی رکھی ہے اور یونیورسٹی کو سیرل گو ہا ہے جسے میں کون لے لیا چاہی ہے اسکی ہتھیاروں کے کمیونیکے (Communique) میں گئی ہیں جس میں نہ مانا گیا ہے کہ ہندوستان کی جاز یونیورسٹیاں بھی اس ہندو یونیورسٹی علیحدہ مسلم یونیورسٹی دہلی یونیورسٹی اور دو ہزاری یونیورسٹی اور جاز و ہندوستان جسوسی اس اداروں (Institutions of National Importance) رہتی ہیں اگر ان کے اربوں ملاحظہ کریں وہیں وہاں کافی اسکے اور مرلیم (New parochialism) جوڑ دینے کے اس اداروں یونیورسٹی کا تک ہ ہا ہے سے ۶ ۶ ع علیحدہ یونیورسٹی کانٹیک ہا ہے ۶۲ ع اور دہلی یونیورسٹی کار سبک (Recent Act) سے ۶۰۱ ع ان سون کا معاملہ کر کے دیکھنے کے واسطے سے وہاں سے ہیج سکے کہ ان دونوں میں کافی ہ و حرم انکو بدلی ہوئی ہے اسکے او وہ اگر ہا ہے آریئل ہوئے دہلی کی کسی حرکت کو سبک (Imperialist) حرکت جوڑ کرے ہیں تو وہ اسے حال میں یاد ہیں۔ نیکو اسکی آزادی حاصل ہے کہ وہ جہاں سے ہو کر گرو ن تکس کو دیکھے اور واقعات سے واقف ہونے کی وجہ سے گوار کرنے ہو چھے ہیں کہ وہ میں حال سے متعلق ہونے کہ اس یونیورسٹی کے سب کو چلے جائے ہیں ہ صرف حذر آباد لیکہ ہندوستان کے سارے پاسوں کا فائدہ حرم ہے نہ صرف ہ لیکہ حذر آباد کے سیمینل کئے ہی اچھے۔ اگر آپ ان اکیس کو دیکھیں تو آپ کو معلوم ہوگا کہ ان میں سے امرلیم کی نہ آ رہی ہے نا ڈیموکریسی کی حوسو لڑھی ہے۔ اگر آپ ان اکیس کا معاملہ کریں تو میں لایوں پر نہ کہہ سکا ہوں کہ آپ میں ایک حرمہ اکثر بدنی پاسکے اس یونیورسٹی کو مرکز کے حصے سے وہ سن طار ہ ہا کہ سب ساروں کا ایک اما اسسوں نام جوہن ہ صرف ساوہ اڈا لیکہ ساوہ اڈا کے لیے ہی کارآمد ہو سکے اور وہ کے اور جہاں کے ملتا ہی اس سے سمند ہو سکیں کہیں اس و جہاں ہوا کہ جان کی یونیورسٹی انہا کی کسی دوسری حکمہ سفل کر د گئی نا اسکا کسی دوسرے مقام پر پھیلدگی میں ہیں سمجھا کہ اس مسئلے پر ڈیسے کی کہا وعدے۔ آپ اس میں کسی حرم ہائے ہیں جسکی ہا پر آپ نہ کہیں ہیں کہ کسی خاص حرم کے حصے نہ یونیورسٹی لے لی جارہی ہے۔ جیسا کہ میں نے کہا پروسیبل ایشیوں کی حذر آباد میں کسی جہا







ہے ہیں و اس کو فہر کرنا چاہئے کہ حارے ذکن کلائے عبا و وسوسى میں  
جہی و ہندی و درجہ معلم یا اڑھائے ہ ہیں کہ اب اسکی راي معروف ہو  
کرے ہیں لیکن مادری راي کی اڑ لیکر اندرونی طور ر عبا کرن میں سکا ہ مطلب  
سچو ہوں کہ اب ہندی کو دل سے ہیں چاہئے مکن ہ باروں سے ہیں ول سکتے  
سارے یک مخصوصی جانبہ و ر لہ ہندی و ہر حلائے ہیں مگر میں ہ لاد حلاہ  
ہوں کہ اب کے ہ کارگر میں ہوسنے ہم نے کاموس (Constatuon)  
کے درجہ قبول کرنا ہے ہ ہر وہ سال کے عرصہ میں ہندی کو ہ صرف ہزاروں اڑ کا جس  
میں ملکہ ہم ہکوں میں ہسن اڑ اسب سگوج و ر ہن لنگوج ہادیتکے ہم  
نے ہ وعدہ کاموس کے درجہ سے لٹا ہے و ر سے و لاکرے و عو ہیں اڑ اگر  
کوی چھپ کر نا لچلے طور ہ اسکی ہ لٹا کرے سب بھی ہ پورا ہو کر رہے والا ہے  
کا ہ و رے ہندی کو نے سوچے سمجھے ہار سکی ران ہیں ہا لٹا ہے رہا ہ  
صوح کہ ہندی کے درجہ واصل سگوج کو میں کیا اڑھائے ہادے دوسری  
حیر حو میں نے ورس کی و ر انسٹن اور تمام میں دیکھیں کا سچو ہ ہے کہ  
ہائے ہ رآد میں آدی کے ہ طے اکہ میں دو ہی ہے و ر گرا سے ہی سر  
لے ہ دو ہم لٹا کر سکتے ہیں عشر سب سے ہ کا اساعے کہ ظاہر ہے ووسى  
وہیں ہکی صرف ہ ہر ہ لنگا حارر لنگا اڑ ہوسى اب ہوٹا ہ  
( Up to date ) ہو رخلے گی ہمیں سارے سے ہے ہ سمجھا کہ  
رہن ہکوں کی راي ہا کہیں ہوع ہیں رہگا ساطے گرا ہ ہار د میں ای  
ووسى چاہئے ہ ہ میں سوں لنگو میں کی راي کے ہوع ہوں و میں و ہا ہوں  
کہ سارے عبا ہ و ر ہ کو ایسے سے ایسے کے لٹکا نے لکھ دے ہیں ہ  
اب کوی دو ی ووسى ہاں فام ہ کہ ہائے و ر ہاری دو ہاں نہ ہوا سکی ؟

سری وی ٹی دنساندے کیا ہم نے اکو دوسری ووسى نام کولیسے  
ہے اڑکے ؟

سری گوٹل رڈ اکوٹے و ووسى ہوع کر سکتے ہیں لیکن اگر و س  
ووسى کو نہیں لے لیے ہیں ہو میں بھی لونی صاحب ہیں ہ اس میں ہاری کوی  
کروڑی ہیں ہ کہا کہ ہم ہاں کوی دوسری ووسى نام ہیں کہ سکتے کو  
آرگومٹ ( Argument ) ہیں ہ اڑ میں ایسے سارے کہلے ہار میں ہوں  
اسلئے حو دو ہوں اعتراضات لے ہیں ہ ہ ہ

میرے لائق دوست نے سوال ہانا کہ دوسری طرہ ہ ووسى ہوں نہ ہکی  
لیکن کاموس کی ۶۳ امری کو لاطہ کرے و معلوم ہوا کہ کوی امسوس  
چاہئے ہ ہوسان کے کسی کو نے ہیں کوی ہوا سکو عمل اسارس کا ہسوں  
وہار دسے کا حی ہارلہاں کو ہے ہارلہاں میں ہ ہرآناد کی حاسے ہاندے ہی ہیں  
ان میں ہکے ہاندے بھی ہیں اڑ ہارے بھی ظاہر ہے کہ اس سلسلہ ر وہاں انکٹ

انکا دکھا کہ اندرا دے مسوز جی لیاگا کے سلسلے ( Consultation ) جی کا کہ نہ ہی رول نامی ہی نہ پرتا رہا نہ جو جی کہ ہر شخص کے گھر پر حا کر اے لحدے ح کئی کی ڈیو کوسی نو ۴۷ کہ پارلیمان او اعلیٰ و عوام کے تاملے حدہ نرن سب پارلیمان میں اس ا سوسن کو سبیل اسسوس ہوار دے کا سول نگا نو ایوب پکے تاملے ہی ہے رگوسس جی کر کے مواسکے ہی لے دکھا صحیح ہی کہ اس ارے میں سماے سو نہ کنا ہارے جی نے نیرساوی ۴ تاملے کہ ہو کہ مل اکٹرس ( Educational experts ) کی تک کسی نامی حالے نہ نہ ہدی دورے عمل لگوسس کا جی (Suppression) جو اور دکھی حایج کر کے کانکرت سب ( Concrete shape ) جی ہی رپورٹ میں کرے ہی لے جی رساو میں گورنٹ ف دناے اے اھو کسل انکرس جی کسی شکل دے جی جو ہس جی ۴ اگر ہاوس سکو بطور کرنے نو اسکے محوب لخصس لائے کتلے مجوز کر سکتے ہی

جی آخر میں عرض کرونگا کہ عہدہ نیوسوسنی کا وسطہ عام ردورہاے ۴ جی ہدی سے بھوڑا جب مل حول نہیں ۴ نہ نام خوب کی کسی دوسری وریس کو حاصل جی ۴ اس اصارے ہی اگر ہاری نوورسی ہی ہدی کو درہہ حلم نانا حایے فر ۴ سرے سے حلے و جی سے اکا اھہ ڈرڈ رہا سگا کر ۴ بڑا بڑھاے اور زیادہ سے زیادہ طلبا کو ناند ہویاے نو محس جھوی جھوی نابون کو حسب دکر اسکی ۴ بکرا جی طری ۴ اسکے ۴ ڈرڈ کو بڑھاے کتلے کر ہمیں کوئی سکر ماس ( Sacrifice ) کوئی پڑے و بچھے ۴ ہا حایے

تک او جی جی ہی واضح کرنا مناسب سمجھا ہون ۴ ۴ کہ اس نیوسوسنی کو سرے سے لے لے نا نہ لے ۴ لے جی حوالس ہورہاے جی سمجھا ہون کہ و پرتے رہا ۴ کے جلد آ کے اولس ( Isolation ) کا ایڈا ( Idea ) لپکرنا ہارہاے ۴ ہرا ہندوسان کا اک حروے مجھے جی ۴ کہ جی کھی ہندوسان کے اسٹام کا سول ہارے نامی اے ہم ٹٹا کر کھلے ہون گے اور تک ہاں ہو کر جی ناند کرن گے جی مخالفے وہی جی ہی کہ رد حذرا دکا سوال لکر اٹا کو کمر کرے جی کوسس کھالے نہ سوال صرف عہدہ نیوسوسنی کا جی لکے ہندوسان کی کما کامے جی موج ر اے جی اس اور تک طری کو درماں ہی لاکر اس مسئلہ ر ہوز کرنا درت جی جی رساو کے بغالہ ہی جو ۴ روڑا ویس ۴ وں کے سامنے آے ہی نہ ہی کوئی ویا جی ۴ ہی سمجھا ہون کہ جی لے اے ہاں سے ہاوں کو مطمئن کیاے ورا جی آہے رازہا ( राधा ) کوونگا کہ جی رساو کو زیادہ حسب دکر بطور کرن فر جو ویسے ہی رساو پس ہونے ہی جی سند سے مخالف کر کے نہ ناند کرن کہ ہم ہندوسان تک ہی

مستور اسپیکر - سائمان ایگم صاحب کی جانب سے دو قراردادیں آج پیش کی گئی ہیں۔  
(Move)

*Shri V. D. Deshpande* : Sir, I am not amazed to hear before the House the professional speech by a professional man opposing the original resolution. I was expecting it, and very rightly I must congratulate that Member, on having made a good case out of a bad one.

In the first place, I would like to read before the House certain statements which have appeared in the Press on behalf of hon. the Chief Minister and other responsible Members of the Congress which will show beyond doubt what the position of the Treasury Benches is in this respect. I am referring to the issue of "Deccan Chronicle" dated the 8th June, 1952, which contains the following:—

"In a Press Conference the hon. Chief Minister said that even in its first communication, the Hyderabad Government headed by Shri M. K. Vellodi had informed the Government of India that while the people of Hyderabad were not opposed to the introduction of Hindi in the University, they were against the Centre taking control of the University. If in spite of the opposition of the people of Hyderabad, the Centre ultimately decided to take over the University, the State Government had to put forward certain alternatives, he said."

It must be quite clear from the statement which I have read just now, that the Hyderabad Government and the Treasury Benches themselves were opposed to the transfer of the Osmania University to the Centre.

It is all right for a professional—diagruntled and treacherous—to say like that. Those professionals can support any move: they can make white out of black and black out of white; they can change day into night and night into day. (*Applause from the Opposition Benches*). It is all right for those professionals to call others as 'Professional agitators.' But, we who have been fighting for the regional languages for the last dozen years will probably remember that he was then in the Bar pleading for the cause of Shaukars, Zamindars and Jagirdars. For us, this is a matter of vital importance. While speaking all these things in the House, I am speaking with a heavy heart, with disappointment, grief and anger in my mind for the proposed transfer of the University to the Centre. Thirteen years'

back a fatal incident happened in Hyderabad and the then Government, against the will of the students, opposed our demand for singing the National Anthem 'VANDE MATHERAM.' The whole student community then rose against the authorities and I would now warn the Treasury Benches that to-day also the whole people of Hyderabad will rise against them on this issue. (*Loud and Prolonged Cheers from the Opposition Benches*). Let them not think that by a simple majority they can carry out this proposition and hand over our University to the Centre. Let me also warn them that they are walking on live volcano which may break at any time. This is a very vital issue. Then the question will be: 'What will be the position of Hindi and what will be the position of regional languages?' It has been said that they want to strengthen the Hindi language. I for one have always stood for Hindi and have propagated that language. Hindi is, of course, inter-provincial language. But I would ask the hon. Member a plain question: 'Will you be prepared to turn your house into a Dharmasala.' I will again ask the hon. Member: 'If tomorrow, somebody comes and says that he wants to occupy your house, will you be ready for that? He will be having some fatigue and you may like to give him some fillip or help. But the point is, I will again repeat: 'Somebody wants to occupy your own house, Will you agree to that? I am only pleading before the House that the proposed transfer of the University to the Centre is something like taking away the very basis of our culture, the very basis of our languages here and the very basis of our education. I could not understand when the hon. Member said that we could stand for regional languages and at the same time agree to the transfer of the University to the Centre. The problem has to be decided and I am sure the issues are very clear to us. I must say that only the regional languages should be the medium of instruction for the Maharashtrians, Andhras and Kannadigas here. (*Cheers from the opposition Benches*). It is only the mother tongue which can properly fulfil the needs of the different peoples of Hyderabad State. It has been said that the question of 'Azad Hyderabad' is being raised. I do not understand why those things are again lingering in the minds of the hon. Member. I should like to make it very clear that it is not a question of 'Azad Hyderabad'; but, it is a question of 'Vishala Andhra'.—(*Loud cheers from the opposition Benches*). 'Samyukta Maharashtra' and 'Samyukta Karnataka.' The hon. Member

from Aaifabad said that the Congress was not committed to Linguistic Provinces. I do not know since how long he has been in the Congress. If he can read the Nizamabad Resolution, it will be very clear to him that it is his Party that has demanded the disintegration of Hyderabad into three linguistic provinces. In view of that, does it stand to reason or does it appear sound to say that they were not committed to that?

As between the Centre and the States, what should be the relation. Everybody stands for the unity of India; everybody wants that India should be strengthened; but, at the same time, everybody feels that his own language, his own mother tongue, should get a fillip in order that he may be able to lay down the basis and principles of democracy in his own language. I would like to ask hon. Members of the House whether, by imposing upon the child the language which is not his mother tongue, it would be really possible to lay down the basis of democracy. Several Indian leaders including Dr. Rajendra Prasad have propagated that the mother tongue alone could be the basis of instruction.

When we plead that the medium of instruction should be the mother tongue of the child, people will come and say: 'You are opposed to Hindi.' Yes. We are opposed to Hindi as medium of instruction in the Hyderabad State. (*Cheers from opposition Benches*). About a Crore of Andhras, more than 1 Crore of Maharashtrais, 17 lakhs of Kannadigas, 21 lakhs of Urdu-speaking people—every one of them do not like to have Hindi as their mother tongue. If this is very clear—as it should be—why should we plead that Hindi should be the mother tongue?

It is probably propagated that Hindi can be the mother tongue for those who are speaking Urdu. I very much like the minority community to realise that there is a game in this. Some hon. Members have expressed a feeling in the House that Hindi is an alternative to Urdu. If they think that by accepting Hindi they will be solving the problem of Urdu, I think, they are under a misapprehension. This is a very clever game to displace Urdu and I desire the minority community should realise it. The intention to see that Urdu has absolutely no place in the Hyderabad State is clearly visible and let me repeat my warning to the minority community. Just as we stand for Marathi, just as we stand for Telugu and just as we stand for Kannada, we stand also

for Urdu as a major language in the Hyderabad State. (*Cheers from the opposition Benches*) Do the protagonists of Hindi feel that if the University is transferred to the Central Government, there will be no place for Urdu in Vishala Andhra, Samyukta Maharashtra and Samyukta Karnataka. I would plead that the language which is the mother tongue of lakhs of people should ever remain, and instructions should be given to the children in that language alone. The whole game must be understood. There is no alternative left and the proposal must be abandoned. I vehemently protest in this House that if this issue is not solved properly, let me warn the Treasury Benches that their attempt to sway the Members of the House by 'professional considerations' is not going to help to afford a real solution to the problem.

It has been said and I have heard that the Maharashtra Members and Kannadiga Members of the House are being told: 'Any way, Hyderabad is going to be the capital of Vishala Andhra and so the Osmania University will be going over to the Vishala Andhra. Neither the Maharashtra nor the Kannadigas will have it. If so, what is the use of protesting against the proposed transfer of the University to the Centre?' This is a very nice act of 'professionalism'. This appeal to the Members of the House that because the Osmania University will go to Andhras—no matter if it goes to Centre—Is it not the same British policy of 'Divide and Rule'? I will earnestly appeal to the hon. Members of the House: Beware of this 'Divide and Rule Policy'. Beware also of the resolution that has come before the House. Somehow, the keys of the Treasury have been given to the Centre and in this resolution we are now requesting them: "Please give us subsistence allowance. Please do this; Please do that."

Our Treasury Benches, having submitted and yielded the peoples' cause to the Centre, now want to have an eyewash by saying that administrative efficiency should be seen and that encouragement should be given to regional languages. We are sorry to find this expression here. Those who are the people of the State and those who, by right, can claim the Osmania University as theirs have to appeal to the Centre: "Please give encouragement to the regional languages." That is the expression we find in that resolution. Can submission go beyond this?



While we raise this point, we never say that we do not stand for Unity of India. We do stand for the Unity of India—Unity of India as a family of different cultures and States and different languages. But we want to be distinctly understood that thereby we are not prepared to have, or to accept, Hindi as medium. I again repeat that word which smacks of Hindi imperialism. Attempt was made in Czarist Russia of the old to have Russian language for all the people of Russia residing in different states and speaking different languages. This Hindi Imperialism is nothing less than that. This Hindi Imperialism over all other languages is meant primarily to prepare the ground for the domination of the peoples of the North over those of the South; it was also to prepare the ground whereby in the South the principles of democracy cannot grow; it is a move to crush the peoples' movement which is going on in the South. All these considerations should be taken into account. This is only a link in the whole of a chain which is being very cleverly manoeuvred and I will request the House to understand the implications of this.

The issues are very clear. The first issue is which is going to be the language of instruction? I stoutly say, it is the mother tongue that should be the medium of instruction. The second point is what is going to be the relation between Centre and the State. The relation should be not of Imperialism from the Centre, but of composite parts of a family co-operating with each other for the unity of the family as a whole. If this is accepted, I cannot understand how the Centre can demand control over the only University we have got. It is said that we should start a Government University. Why not charity begin at home. Why has it been thrown against us that we should start another University? No doubt, we could be hospitable—we could have given some palaces of the Nizam and many palatial buildings which our Ministers feel uneasy to live in (*Laughter*) to the Centre to start a fresh University.

I call this move nothing short of a betrayal of the people of Hyderabad (Cheers). The hon. the Chief Minister said in his Press Conference that if a resolution came at a proper time, he would like to support it and that he would like to consider it. The resolution which has been placed before the House was worded in such a way as to satisfy that desire. Let members of the House be allowed to vote on this

issue without a whip. I wrote a letter to the hon. the Chief Minister to the effect that, we were not going to make it an issue for the fall of the Ministry and that there should be free voting. I am sorry that opportunity has not been given. If a secret ballot is taken on this issue, most of the House, 95 per cent, will vote with us. Is the hon. the Chief Minister ready for this challenge? Will a free vote be taken? That will decide—whether the professionals are right or we are right.

*Shri Ramrao Balkrishnarao Deshpande (Pathri):* Mr. Speaker, Sir, though a very few speeches regarding the transfer of the Osmania University to the Centre have been made, yet, I think, much more has been said and much more which ought not to have been said, has also been said in these few speeches. Till now, I was under the impression that hon. Members of the Opposition were in the habit of opposing only those measures which were put forth by the Government of Hyderabad or the Treasury Benches or by hon. Members on this side. But from what has happened during the course of two or three speeches on that side, I have come to the conclusion that they have made it not only a habit but a custom to oppose whatever has been placed before them and today when there is a move from the Centre that the Osmania University should be transferred, there also they made themselves bold enough to attack the policy of the Central Government. One hon. Member of the Opposition Benches went even to the extent of saying that though there is nothing unconstitutional in the policy of the Central Government relating to the transfer of the Osmania University to the Delhi Government, there are certain provisos to the Section in the Constitution opposing the policy. I wish to thank him in that he has admitted to the extent of saying that at least there is some constitutionality or constitutional act in the Policy of the Central Government.

Mr. Speaker, Sir, to the hon. Members of the Opposition it may be a very important question as one of the hon. Members happened to say, but if seen from a different angle of vision, to others this question does not seem to be so very important. Sometimes, it is said that by the transfer of the Osmania University to the Centre, there will be great interference with the provincial autonomy and that entirely there will be the killing of the three regional languages; but so far as my individual opinion goes I feel by this transfer there is no danger of either. I am quite sure that the Central Government in this respect has got some higher motive in doing this,

Some times it is said that the State Government has not been consulted at all. What I mean to say is, is it incumbent or obligatory on the part of the Central Government to consult the State Government? That is my straight question to those who abuse the Central Government for the transfer of the Osmania University. Taking into consideration the present position of the University and the history of the University for the last 80 years, the Centre thought that this is the opportune time to take over the University. Why should there be such strong opposition in that direction? Then some people raised the question of the regional languages. My answer to them is that, adequate arrangements can be made in that direction. It is not necessary that the Osmania University alone should be retained for this purpose. One of the hon. Members of the Opposition just now made a direct attack on one of the hon. Members on this side that he was a professional critic, and that he was always accustomed to making white into black and black into white. I would not hesitate in saying that there are some hon. Members in the Opposition who are always in the habit of turning blue into red and red into blue. It is no use simply criticising others. If you go to the bottom of the whole thing, you will understand that the Central Government has got some higher motive in doing this. Well, I would refer to one thing *viz.* Police Action. At that time I wish to ask whether there was any gentleman who could say what right had the Central Government to interfere in the affairs of Hyderabad State? At that time they used to say that the Centre was making so much delay in taking drastic action against the atrocious regime of the Razakar movement. At that time we were very eager that something should be done.

*Shri V. D. Deshpande:* Is it the same Government now functioning as at that time—Razakar Government?

*Shri R. B. Deshpande:* Please do not interrupt.

At that time there was no question of these regional languages. Now a great question arises with regard to the Osmania University. How is it possible, if you say, that Telugu should be made the regional language, how is it possible, if you say, that Urdu should be made the regional language, and so on? After going into all the details of the matter, the Central Government thought it wise to have a definite policy about this matter and came to the conclusion.

that until and unless the Osmania University is taken over by the Centre all these difficulties and the maladministration and mismanagement, which have crept into the very heart of the Osmania University, will not disappear. Mr. Speaker, Sir, I say that if really this situation is not altered, there is no chance at all for any higher education in our State. If this isolationist policy is followed for a very long time, I am sure that the condition of the Osmania University in particular and the condition of the education in general will entirely deteriorate.

*Shri V. D. Deshpande:* Who is the Chancellor of the University? Is it not the hon. the Chief Minister?

*Mr. Speaker:* No interruptions, please.

*Shri R. B. Deshpande:* When I hear some of the remarks of the hon. Members of the Opposition, I am simply surprised. When one hon. Member said that the Osmania University should be continued with Urdu only as the medium of instruction, I thought he has forgotten himself, and I wonder if he really belongs to the Education Department as he happens to say.

*Shri V. D. Deshpande:* Nobody has said that.

*Shri R. B. Deshpande:* You have said that.

*Shri V. D. Deshpande:* No, no.

*Shri R. B. Deshpande:* When he said that he was perhaps thinking that he was living in the old days and perhaps he was dreaming of the olden days of Urdu. Not only that another hon. Member of the Opposition said that if the Government would not take into consideration the proposed transfer of the Osmania University to the centre and if the Government did not change their view, they would soon have to face re-election. Let me bring to their notice that we who have got the ideology of Gandhi in our heart would never be afraid of such a threat. He may say there will be re-election. Not only that, even if there is another Police Action in that connection, we shall be never afraid of it. We shall be prepared to face it. Sometimes, a remark has been passed in this respect and it was said that irresponsible talk was going on in respect of the transfer.

In the end I would like to bring to the notice of the hon Members of the House that this is only a reconstitution of the Osmania University and we have to carefully go through the resolutions brought before the House by the hon Members of the Opposition and an hon Member on this side of the House. The word reconstitution is a very important one. They are not going to take away the whole Osmania University. As one of my hon Colleagues happened to say they are going to keep the Osmania University here only and one of the hon Members of the Opposition happened to say that the Central Government was thinking of taking under its control all the buildings of the Osmania University. Do you think that the Central Government is so poor as not to be in a position to invest any money on the construction of buildings. So all such talks about the transfer of the Osmania University are mere show and camouflage. Therefore I would like to request the hon Members of this side and also the hon Members of the Opposition to give full and unanimous support to the resolution placed by Shri Ekbote and pass it.

سری اسی رائے کو اس کے ساتھ ساتھ کہ جو اس نو جوسی رولوں سے  
میں جو اس کے ساتھ ساتھ اس کے حوالے میں لیا جائے کہ اس کے لئے  
پروفیسر اور ایگریکولچر (Profession of Agriculch) کے ساتھ ساتھ  
ایگریکولچر (Exploit) کرنے کے لئے رولوں کو لا رہے ہیں اور  
یک آرٹیکل میں لکھا کہ ایگریکولچر (Agriculture) میں نہ ہوگی  
اور اس کا نہ کسم ہوگا ہے میں نہ ہوگا نہ آج ہی اس (Custom) کے  
ہوگا ہے اس کو نہیں ہوگا ہے نہ ہوگا ہے اس کی طرف سے آئے اور کہا جائے  
اس کو نہیں کریں نو جوسی سے ملنے دینی نہیں کی اس سے جو کچھ میں  
کہا گیا ہے اس میں اس پر لکھی ہوئی ہے اس کو اس کے لئے اور اس کے  
(Mayor) کا نام آتا ہے ان تمام لوگوں سے نو جوسی کو اس کے حوالے  
کرنے کے لئے اس کا ہے کیا ہے بھی اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے  
کی لوگوں سے ہی حکا ہوں خود آرٹیکل میں اور آرٹیکل میں سے ہی حکا ہوں  
ہوں سے ہی اس کا اظہار کرتے ہوئے کہ اس سے اس کے لئے کرنے پر مجبور ہیں

جس میں (سری) رائے کو اس کے ساتھ ساتھ

سری اسی رائے کو اس کے ساتھ ساتھ اور اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے  
اس میں جو اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے  
اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے

(Laughter) سرری اکسمن کو بنا ہو سکا ہے کہ آج سے ہی محسوس ہو

*Shri V D Deshpande Beware Beware!*

*Shri S Pratap Reddy (Wanaparthy)* My Speaker Sir I submit that I have not been influenced by anybody

سرری اسی راڈ گوارے میرے حوالے سے جملے میں میرے حوالے سے دہنا ہے ا میرے رواد کہنے کی ضرورت نہیں ہے جانے سوال ہے کہ بیوسوی سر کے حوالے کرنے کے سلسلے تک میں سر کے کہا کہ حذر اد کی بیوسوی اگر سر کے حوالہ لڑدگی تو میں سے معاف کیا ہو؟ کیا سر کی بیوسوی ہوو و حذرآباد کی ہے کہلائی؟ ہاں میں مانا ہوں مگر سی طرح میں ہومپا ہوں نہ گرجندرآباد کی ایک بیوسوی ہے و سر کو میں سے کیا معاف ہو رہا ہے؟ وہ حذرآباد کی اس بیوسوی کے سلسلے تک کون سے سمجھی کہ و حذرآباد میں ہوو کیا ہوا ستر ہی کی ہے کون ہر حذرآباد گورنمنٹ کی ہو و ذلی گورنمنٹ اسکو اپنی کون ہے سمجھی تیکہ ہوا میں کی جا رہی ہے کہ ذلی کی سر کو ہی حذرآباد ہی سمجھی؟ کہا گیا کہ نہ کوئی نظری ہے مگر عورت کہے کہ نہ کوئی نظری اس کی ہے نا جاری

انکے آرٹیکل میرے رواد حذرآباد کے میرے سے معاف کہا ہے مجھے ان الفاظ کو ستر اصوب ہوا ہے اور اصوب کے ساتھ کہا رہا ہے کہ ان لوگوں کے حصوں کے آزاد حذرآباد کا سر لگانا انکے حذرآباد کے ساتھ کو و آج قائم رکھی ہیں انکو نکالنے کی کوشش نہیں کیے اور اس طرح کی کسی سر کے سلسلے کو سترک ماد سے معاف رکھی ہے کہو کہا جائے و نہ کہا جاتا ہے کہ پراویہ لوم (Provincialism) ہے کوئی نظری ہے نا رواد حذرآباد کا سر ہے ہ رواد حذرآباد کا سر ہے بلکہ اسے معاف کے سلسلے کا سوال ہے کا سی بیوس (Constitution) کی دفعہ (۳۲) میں سلسلے گوج (National language) کے سلسلے کہا گیا ہے کہ

The official language of the Union shall be Hindi in Devanagari script"

ابھی انکے آرٹیکل میرے کہا کہ سلسلے گوج کو رو دنا چاہے ہم کب نہ کہنے ہیں کہ ہری ہ دفعہ؟ آج اسے ما روہا (वर्षा) کو کون کر اصل گوج (Official language) لا چاہے ہیں لیکن جوڑ کرنے کی بات ہے کہ میں طرح ایک چھوٹا ہے جو اسی مان کا دودھ سا ہے صحت مند ہوا اور ستر رہا ہے اسی طرح سے جو دودھ اسی ما روہا میں معلم حاصل کرنا ہے و ابھی اچھی طرح سے معلم حاصل کر سکتا ہے لیکن جان اسی ما روہا کا گلا گوسے کی کوشش اس طرح کی جارہی ہے ہ ما کہ انکے دودھ اسی مان کا دودھ

مکرونا ہے و س ر ہونا ہے نو میں کے ساتھ میں ان کے ساتھ نے ہمای کرتے  
ر بنا ہو۔ ہے بارو ہاما کے ساتھ میں بلوں کا جا رہا ہے ہم نے آج  
وزنوس میں صرف میں کہا ہے اس ہندی سکوج ٹورن د چاہے میں و ہمکو  
اسر عمر میں میں ہے ایکو کمنا بری (Compulsory) ٹورے میں و ہمکو  
اعراض میں ہے لیکن ہندی نو و دسے کے لیے ایک اسی نو جو ہی کو۔ میں سوری  
کے لیے ہمیں ۳ ٹرورے سے زیادہ روے ۳ ح کے رہے ہیں سول گورنمنٹ نے لیا  
چاہی ہے جان ہارے جو پھر معلوم نے میں نے کے لیے اس طرفہ سے آند  
سکلاں کا سا ہوگا کہ ہر روس کے لیے ٹھوس رسرو (Reserve) کرنے  
۳ سکے او و پروپورٹل سس (Proportional seats) ہو گئے جب  
ہاے ح و موسی میں برک ہونے کے ح حائے نو ان سے کہا ۳ تا نہ ب  
سب میں ہے میں سے ہارے ہوں کا نا میان ہوا اس وقت ہم اعراض میں  
کر سکے کون کہ موسی سسر کے ہاے میں ہوئی اور ہر ہوا میں کے لئے کو  
ہاں آکر معلوم ہائے نا حق رہنا نکو معلوم ہے نہ ۳ ۳ سے ۳۰ و ح تک  
جان کی سسل سکوج اردو نہیں و زاردو میں میں معلوم دسے کی ٹوس کی گئی جسے  
رسل لنگو میں ہے ایکو سٹیم آف برکن (Medium of instruction) \*  
کے طور میں رکھا گیا رسل لنگو میں کے آئے میں اس رائے میں جوڑی جب  
کوس کی گئی مجھے جوڑی میں کے لفظ رالوس ہونا ہے۔

مجھے ۳ عرض ٹرا ہے کہ آج وہی عمل جان بھی کہا جا رہا ہے۔ اگر دور  
لنگو میں کو نام رکھ جائے نو نا ہاری ڈموکری (Democracy)  
میں حل میں آکیو کہ ہڑے د میں کی تک راسر جاسا (उत्पत्ति) و  
میں ہے و نہ سب لوگ میں راسر جاسا میں ہا کام کرتے ہیں مجھے معلوم ہے کہ  
آپکے نام میں ریننگ (Reasoning) ہے و نہ تا نہ ایک آریل سپر  
نے کہا کہ میں سے لوگوں کے دماغ میں ۳ ہے کہ کچھ دن کے بعد میں نے کہ  
سدرآناد کا میں سگر میں ہو جائے اور میں نے نہ آندھرا والوں کو اس سے لانا چھے۔  
لیکن میں اس طرفہ سے جوڑ کرنا میں ہے لگا میں نہ کہا ہے کہ آج اس  
و وسی کو حکومت ہند کے حوالہ کیا جائے نو میں سے لانا ہو سکتا ہے نا میں =  
مجھے آریل جب سسر اور روری میں سے ۳ کہا ہے کہ آج جوہ ۳ چاہے میں  
کہ اسکو دہلی کے حوالہ کیا جائے لیکن میں سمجھا ہوں کہ جیدو آناد کی گورنمنٹ کا  
۳ کام میں ہے کہ جو میں دہلی سے حکم آے اسکو نے لے لیکہ آپکو چاہیے کہ آپ  
اسے ملک کے فائدہ و حوں کی سہولت کے لیے حیاں ٹوں جائے ۳ حکم دنی گورنمنٹ  
کا ہو نا کہ میں اور گورنمنٹ نا اگر آنا آنا کریں و میں میں دلانا ہوں کہ اپوز میں  
بھی آنا کا ساتھ دسے کے لیے بنا رہنگی لیکن نا موجود اس کے آج پہ میں نے میں کہ  
ہے ۳ نا نا کی ہلنگ نو فرسی کو دہلی کے حوالہ کرنے کے خلاف ہے میں  
معلوم اس کو نہ کہا جا رہا ہے ۳ او ٹوں وجہ میں معلوم ہوں کہ دہلی گورنمنٹ نے  
اپنا پھلہ کیوں کیا ہے میں ۳ کیوں کہ اگر آپ ہاوس کی بہاری نہ کہا چاہے

ہیں و اجازت دے اور دیکھیں کہ مسئلہ کس کے موافق ہونا ہے میں نہ میں سے  
عرض کروں گا نا آج ہمارے جو رزلوشنس بس ہوئے ہیں مسئلہ ان ہی کے موافق ہوگا۔

اجری - رہیجے یہ عرض کرا ہے کہ اس موافقی کا سبب کیا ہوگا ؟ نا اس  
و موافقی میں جو ہیں - میں اس کو سامنے رکھ کر دیکھا جائے - تاکہ میرے  
ایک دو سببے جو ایک سبب ہی تھے وکیل ہیں کہا کسی ہی مسئلہ میں جائے اس میں  
گھاس ہونا جو سبب ہی اس میں وکالت کرنے ہیں لکن یہاں بھی یہ کہا ہے کہ  
یہ وکالت کا وائل میں لکن لکن کا معاملہ ہے

شری لکشمی کونڈا اب بھی اسی کا جری ( Category ) کے ہیں -

شری وی ڈی دینساہلے - لکن حائر وکالت کر رہے ہیں -

شری ایسی رائے گوائے آکو حلوم ہے کہ جس وقت سے یہ جس میں آئے ہے  
میں لوگ اسکی مخالفت کر رہے ہیں میں اسکی سببوں کو چوں کہ چوں کہ  
دیکھیں کہ راہہ لوگوں کی رائے کیا ہے اور ان لوگوں کی بھی رائے لئے جو کہ  
اصولک - میں ( Educationists ) کہلاتے ہیں آپ ایک اسٹیمس  
( Statements ) دیکھیں اسکی بعد ہی رائے دے - کیونکہ اب اپنی  
باری کی وکالت کرنے ہیں اور ہی ای باری کی وکالت کرنا ہوں اسلئے باہر کے لوگوں  
اور گوا صاحب کا اسسٹ دیکھیں - بھی یہ کہا ہے کہ ہاری گورنمنٹ کو چاہئے کہ  
جان کی بلک کی رائے عامہ کو دیکھیں اور اگر بلک اسکی مخالفت ہے و صرف دھلی سے  
سند ( ) آئے کی وجہ سے اسکو جس مان لیا چاہئے کیونکہ  
و موافقی کا بلہ ایک اہم بلہ ہے او ہمارے عہدوں کی تعلیم کا سوال ہے - اسلئے  
آنا صرف سہل گورنمنٹ کو چوں کہ کر کے لئے موافقی کو انکی حوالہ نہ کریں بلکہ  
اسے بناد کے لئے لڑیں میں اب سے ریزولوشن کرنا ہوں کہ اب اس مسئلہ کو اس طرح  
سے دھلی گورنمنٹ کے سامنے رکھیں اور اس ار بل میرے موافقی کو دھلی کے حوالہ  
کرنے کے لئے رزلوشن ( Resolution ) میں کیا ہے وہ اسکو واپس لیں

Shri B Ramakrishna Rao Mr Speaker, Sir, I did not wish to intervene in this Debate at this stage, but after hearing the speeches of the hon Members who expressed their views on the Resolutions, I thought it better to intervene at this moment. I heard all the speeches which were full of passion, full of acrimonious attacks, full of bitterness of feeling and several other accusations that should not have found a place in discussion on Resolutions of this character. These Resolutions deal with the subject of the transfer of the Osmania University to the control of the Central Government. They are an expression



of different feelings and different views. I expected hon. Members who spoke on this Resolution to be dispassionate, completely composed in their views, and balanced in the expression of their judgment. I am sorry to say that the hon. Members did not respond to this expectation of mine. That is exactly why I was compelled to intervene in the Debate at this stage. Otherwise, I should have reserved my remarks after all the hon. Members had their full say in the matter. I am quite prepared to admit that it is an important matter on which different hon. Members of the House may have their own views, and I am quite sure that all their views deserve to be heard, whatever be the consequences. It is only with the expectation that a statement and an exposition of the matter from me will facilitate better discussion, and more balanced expression of opinion, that I am intervening at this stage. I would briefly like to explain to the House the background of this proposal:

I am sure, all the hon. Members of this House are aware of the history of the Osmania University and its working for the last 80 years. It has been said by the hon. Members of the other side that they are disappointed to find a lot of Members on this side of the House who had also many complaints against the Osmania University and had to their credit a consistent fight for the cause of the regional languages and for other things, now arrayed in the opposite camp. I agree with many of those things that have been said. But, what was done in the past and what is it that is being done now? So much has been said about the suppression of regional languages. I will come to that subject later on. But I would like to express before the House in very clear terms the exact object of the Government of India in making this proposal for the transfer of control of the Osmania University. I found, behind the back of the discussion that was going on, a doubt as to the *bona fides* or to the motive that prompted the Government of India to make this proposal. What is the object? The object is not to deprive the Government or the people of Hyderabad of any legitimate advantage which they on have from the University. What is it that the Central Government has proposed? There were three alternatives proposed for taking over the Osmania University. I can concede that as the proposal came up before the people of Hyderabad, rather suddenly, it has given rise to certain legitimate misgivings. But, I must say that the Government of Hyderabad have not

sprung a surprise on the people of Hyderabad with regard to this. The Government of India had under consideration the question of re-organisation of the Osmania University since two years. It was two years ago when the Government of India asked the then Vice-Chancellor to make certain proposals regarding the re-organisation of the Osmania University. For some time, those proposals were being considered by the Government of India themselves and it was in October 1951 that the Government of India considered those proposals and accepted in principle a Resolution in the Cabinet, approving the proposal that the Osmania University might be taken under their control. The object was to constitute it into a University with Hindi as the principal medium of instruction. What are the considerations that prompted the Government of India? It has been said and admitted by several hon. Members that Hindi has been accepted by the Constitution of India as the official language for the whole of India, and everybody knows 15 years' time has been prescribed within which the official language of India would become almost the national language. It is in that direction that every state is making its efforts. The Government of India thought naturally that there should be a University in Southern India which would cater to the needs of the people of the South, and which would enable them in the space of the coming ten or 15 years to attain that proficiency in Hindi which they ought to attain if they want to take their proper place in the future set-up of India. If anyone wants to appear at the Federal Public Service Commission Examination or any other All-India Competitive Examination, it is bound to happen in the next few years that he should have a very good acquaintance with Hindi. It is quite true that in the other Universities this experiment of having Hindi as the medium of instruction has not been tried except at the Saugar University. The other Universities are still contemplating as to what has to be done with regard to the medium of instruction in the Universities. It is also true that the University Commission has put forward two suggestions in this regard. The first suggestion is that Hindi might ultimately become the medium of instruction in the Universities, or secondly and preferably, the medium of instruction should be the regional languages of the respective regions. It has not yet been decided as to which of the two suggestions—regional language of the region or Hindi—should be the medium of instruction at the University stage. No general decision has been taken with regard to this question.

But the object of the Government of India in selecting the Osmania University as an institution which should be declared a Central Institution and in which Hindi medium should be principally introduced was this: they found that in the Osmania University they had an institution where the medium of instruction was already one of the Indian languages namely Urdu though it was later converted into what is called *Hindustani*. Hindustani is the medium of instruction in the Osmania University now. The Central Government naturally thought that the change over from Hindustani to Hindi was the easiest as it would not involve so many difficulties—those difficulties that are to be encountered in converting any other University into a Hindi medium University. It was purely a question of convenience and facility with which the institution could be converted into a Hindi University. Hence there is no other motive. There is no *Motus*.

Hon. Members have criticised and some of them have even indulged in harsh language—absolutely undeserved, absolutely unfounded—attacking the objective and motives of the Central Government and tracking also the motives of the Hyderabad Government. We have been criticised as having sold the birth right of the people for a mess of pottage. It has even been said that there has been a *Secret Deal* between the Hyderabad Government and the Indian Government. I would ask the hon. Members of the Opposition to ponder over their language and to ponder also over their motive in using such harsh language. What *Secret Deal* could there be? I ask between the Hyderabad Government and the Government of India? The Government of Hyderabad is part and parcel of the *Great Republic of India* which we have all striven to create. (*Chorus*)

What is the disgrace on the part of the people of Hyderabad and the Government of Hyderabad I ask. Will their University become a Central Institution? If you are raised to the status of a Central University with all the privileges appertaining to a Central University what is the disgrace I repeat on the part of the Hyderabad people?

As I shall point out, there is absolutely no question of suppression of regional languages at the bottom. My hon. friend the leader of the Opposition of the P. D. F. Party has let the cat out of the bag when he and others on

that side, expressed the views on this question. The motive with which these attacks are made or the *bona fides* of the Central Government is being suspected, is political. They have let the cat out of the bag in their attacks. The matter has to be looked at not from any political angle, not from what is going to happen to Vishal Andhra, Bruhan Maharashtra or Samyukta Karnataka. It is not from that point of view. The question of Vishal Andhra, Bruhan Maharashtra and Samyukta Karnataka is entirely irrelevant for the purpose of considering the present question. They will come in at their own time and if they do come—they are going to come and I do not deny that—that will be a different issue for consideration then, but why is it that they want to link that up with the proposed transfer of the University?

Let me ask my hon. friends certain plain questions. What are the educational facilities that they have got under the present Constitution of the Osmania University? It is not yet given to the Centre. It is in some way connected with the Hyderabad Government. But what is the constitution of the University? The University is not governed by the Hyderabad Government, not by my friend, hon. Shri Phoolchand Gandhi, the Minister for Education. It is an autonomous body. It has got an independent constitution. It has got its University Council, Senate, Academic Council.

*Shri V. D. Deshpande:* (An interruption)

*Shri B. Ramakrishna Rao:* I did not interrupt my hon. friend when he spoke and I expect the same courtesy from him. I do not want to be interrupted.

*Shri V. D. Deshpande:* The hon. Chief Minister has put certain plain questions for us.

*Shri B. Ramakrishna Rao:* I never asked of my hon. friend. They were not meant for being answered.

I was just putting this plainly before the House. What is the power the Hyderabad Government or this August Assembly can exercise over the Osmania University? Nothing either in the administration of the University or nothing on the academic councils; and nothing in other matters relating to administration. The Senate and other academic councils

carry on their administration under an autonomous constitution, with its own charter, with its statutes and with its ordinances. What is it that the Government can do? What is it that I, in my official capacity, am expected to do? As the Chief Minister and Chancellor of the University, what are the powers that I enjoy under the present Constitution of the University and what are those powers that you are afraid that in future your Chief Minister will lose?

Under the present constitution, when I happen to be the Chief Minister, the only power that I enjoy is to send back, in case of disagreement, any resolution of the University Council for their re-consideration. That is all the power that I have got as Chief Minister and as Ex-Officio Chancellor. Then, what power does the Government exercise in financial matters, except that it nominates the Treasurer. Beyond these two powers and a third power, namely, that the University Budget after being passed by the University Council comes for formal sanction—absolutely for formal sanction of the Government,—that are enjoyed by the Government, the University is entirely free and autonomous in its administration. Since when, I want to know, have my hon. friends become so enamoured and developed such love for the Government that they want to preserve the powers of the Government over the Osmania University?

Now I come to the powers enjoyed by the Legislative Assembly over the University. Absolutely none in the administration. The Legislative Assembly can refuse to vote the amount for the expenditure on University if it likes at the time of the Budget. That is all that it can do; otherwise and in all other respects, the Assembly has no other powers over the University. Then what is it for which my hon. friends want to agitate and why should they feel sorry if it was being taken by the Centre? What is it that prompts my hon. and learned friends to come and oppose this proposal?

It has been said that we are acting in treachery to the people of Hyderabad. I am proud of the treachery I am accused of having played. If this can be termed treachery, I am proud of it. I do not want to deny that charge. But I wish the House to understand that it is not an act of treachery. It is an act of commonsense, pure and simple. It is an act purely undertaken in the interests of the Unity

of India, in the interests of the cultural and educational expansion not only of Hyderabad but also of India.

What is the proposal that was made by the Government of India and agreed to by the Government of Hyderabad. The proposal is very simple. I will just read that communication, to dispel the doubts and suspicions engendered by a section of the people of Hyderabad against me and my Government. What is it that we have agreed to? What the Government of India want is this:

The Centre may take over the University College of Arts and Sciences in the campus and the University offices, the Department of Translation and Publication, the University Press and the Nuzumia Observatory. All the other colleges and institutions of the University, professional, degree, colleges and intermediate colleges, may pass over to the management of the Government of Hyderabad while being academically affiliated to the University. The saving to the Government of Hyderabad under this is approximately 18 lakhs and the income to the Government of Hyderabad under this decision will be about 6½ lakhs. This is all that the Government of Hyderabad has agreed under the transfer of control to the Government of India. The professional colleges, the Degree Colleges, the Intermediate colleges that are existing and the power to create more colleges in Districts in the different regions, if possible, with the various regional languages as media of instruction, are entirely reserved. That has not been lost. It is one of the conditions that has been prescribed by the Government of Hyderabad that the Osmania University even after its reconstitution as a Central University will continue to affiliate not only all the existing colleges in which the medium of instruction varies—in some it is English, in some it may be other languages—but all the future colleges that may come up—both private and Government—should continue to be affiliated to the University, irrespective of their media of instruction. The Osmania University after its re-constitution will no doubt have Hindi as its principal medium of instruction but that change-over to Hindi, as I have said and as has been told by the mover of the fourth resolution, is not going to be sudden. Who says that Hindi is immediately capable of being introduced as the medium of instruction for M. A. or B. A. or B. Sc. and other senior classes? None. Do you imagine that the Government of India or the Government of Hyderabad are not aware of the

academic difficulties in the way, the practical difficulties that are facing them? Do you believe that the Government would agree to immediately change over to Hindi and create difficulties for the present students?

It has been represented by the Government of Hyderabad that it has considered it necessary to stress the following considerations which must be kept in view in any scheme of implementation of this proposal. I am reading this from the letter written by the Government of Hyderabad, and I think it is necessary for me to take the House into confidence.

(a) The existing educational facilities in the State should not in any way be curtailed or reduced which means that the University must continue affiliation to existing colleges and the Government of Hyderabad should also provide for affiliation of such institutions that may be established in future.

(b) Local students should continue to be given preferential rights as regards admission to University colleges, especially Honours and Post Graduate courses.

(c) Details of the rights and privileges of the staff of the University have to be worked out, with due regard to their privileges under the Hyderabad Civil Services Regulation.

(d) As the University will be situated in the State, the appointment of the Vice-Chancellor of the University may be made in consultation with the State Government.

(e) In view of the large capital investment by the Hyderabad Government over the University and having regard to the need for the Hyderabad Government to undertake immediately suitable expansion of the Intermediate, Degree and Professional Colleges, which would be transferred to them, the Government of India should make a suitable capital grant, the details of which may be worked out by a Committee and finally agreed to by the two Governments.

These are the five points on which the Government of Hyderabad have laid stress and they are the subject matter of enquiry by the Committee appointed by consultation with the Government of India.

What else do the hon. Members want? Do they want to bargain with the Central Government? Do they want to evaluate the cost of the buildings—the cost of the buildings that have been raised, as if the Central Government

is going to take the buildings to Delhi and get compensation for that? Do they understand the meaning of the word 'compensation'? I ask the hon. Members. The question of compensation comes only when the property is being taken away by somebody—by the Centre or anybody. There is no question of transfer of any property here. It is the question of the transfer of control of a part of the institutions which are now under the University. That is all that is being proposed, and what are the objections to it? The objections raised are mostly based on certain misapprehensions.

Much has been made of the question of the regional languages. What is the position of the regional languages in the State? The regional languages did not enjoy any position in the educational system of the State, though on paper they were supposed to be the media of instruction at the primary stage, till recently. It was with the greatest difficulty that many of the hon. Members on this side of the House—perhaps a few on the other side also may have joined in it—took up the question and it was with the efforts of many of the members of this House—I am proud to say—that the regional languages could find some place in the system of education in the Hyderabad State. It is after this Government came into power that we made the regional languages the media of instruction up to the high-school stage. We claim that credit, and we claim greater love for the regional languages than ever has been exhibited by the other side. I would like to ask the Opposition, since when they have developed such love for the regional languages? I challenge them to prove that they are greater lovers of the regional languages than Members of this side of the House. After making the regional languages the media of instruction at the High School stage, what has happened? There is a standstill. It is not possible at the present moment to introduce regional languages as the media of instruction at the collegiate stage. Why has not the Andhra University done it? Why has not the Maharashtra University of Poona done it? What has happened to the several Universities in other parts of India? They are not less patriotic, they do not bear less love for regional languages than the hon. Members of the opposite side. Why have they not introduced the regional languages as media of instruction at the collegiate stage? The same thing is here in the Omania University. It is not possible, because they have not developed the languages. There are no text books.



There is no sufficient scientific vocabulary in order to introduce them (the regional languages) as the media of instruction at the higher stage. Owing to these practical difficulties, inspite of their love for regional languages, the other Universities in India have not been able to introduce the regional languages as the media of instruction. That is the difficulty in the case of the Osmania University also. There is another great difficulty which the Osmania University faces. The Andhra University is a regional University. It is more easy and more convenient for the Andhra University to have Telugu as the medium of instruction, but it is not so easy for the Osmania University. The Osmania University happens to be situated in a region which has three languages as regional languages. The fourth, and another language, urdu, which used to be the medium of instruction has now been converted into Hindi. And what is the present character? Article 4 of the present Charter, under which the Osmania University is now functioning, says:—

“The chief characteristic of the University will be that instruction will be imparted in all branches of learning through the medium of Hindustani written in Devanagari script.”

There is an asterisk and down below the following explanation is given:

“The goal is to adopt the federal language as the medium of instruction.”

This happens to be the clause in the present Constitution of the Osmania University, while a study of the English language will be compulsory in examinations leading to the Bachelor's degree in arts and sciences. I would like to ask how such a change-over is going to suppress the regional languages? Is the transfer to the Centre going to make any change in the medium of instruction at the primary stage, at the secondary stage, or at the higher stage? Is it the proposal of the Government of India that the medium of instruction in the Higher Stages should be abolished and should be changed over to Hindi? Absolutely not. There is, therefore, no sense in saying that the transfer is meant for suppression of regional languages. Absolutely not, and there is no ground to say so. At best, what can be said is, supposing, later on there is disintegration of the State and Hyderabad City, which is placed in Andhra B, will then

join Vishala Andhra, and if this City then becomes the capital of the new Andhra State, then it may be possible for us to have, in this University, Telugu as medium of instruction. It is that distant prospect which is lurking at the back of the minds of the hon. Members of the opposite side.

*Shri V. D. Deshpande:* It may be distant to you.

*Shri B. Ramakrishna Rao:* I wish it were very near. It is that distant prospect which is lurking in the mind of my hon. friends when they say that it is to sabotage this thing. My hon. friend, the leader of the P. D. F. very clearly said that it is in order to suppress the people's movement for Vishala-Andhra, Samyukta Karnataka etc. that the University is being taken over by the Centre. I am quoting his words. Well, if this is the doubt that is lurking at the back of my friend's minds. I say it is not a doubt which can be taken into consideration. Well, there may be disintegration, and if Hyderabad City joins Vishala-Andhra and becomes part of it and becomes the headquarters, there is time enough and the people of the region will certainly ask for what they desire. What is it now that he wants to be done? The Government of India feels that as it is, the Osmania University is the fittest institution to be taken over as a Central Institution and be conducted with Hindi as the medium of instruction. It has been very clearly said—and I repeat the assurance of the Government of India—that the transference to Hindi medium will be gradual. It can never be immediate. Even in Hindi there are not sufficient text-books and sufficient terminology and sufficient material so that the medium of instruction at the higher stages may continue to be English. The medium of instruction in most of the colleges which will be under the Government of Hyderabad and even in the University Colleges of Arts and Sciences which will be taken over by the Government of India, for many subjects will continue to be English, because that is the only suitable language through which expression in scientific subjects is easy, at least today, till the development of the other regional languages reaches that stage. So, any change of the medium of instruction will be gradual. It has also been assured by the Government of India that so far as the facilities of the local students are concerned, all the facilities that they now enjoy will be preserved in tact, and when we say that the medium of instruction in the University Colleges will be Hindi, it will be only a sort of nucleus not only for Hyder-

abad Students, but for students coming from the South or even for those from the North. Those who want to learn through Hindi might join the University College of Arts, or University College of Science, or the University Medical College. The Law College, the Engineering College and the rest of the Colleges will all be under the Hyderabad Government with English or, if it is possible, the regional languages, as the media of instruction. In spite of that they will continue to be affiliated to the Central University. What is it we are losing, I wish to ask. We are going to gain in the status which the University enjoys. We are going to gain in importance, because the Osmania University will become a University managed by the Government of India with all the privileges that are attached to the other Central Universities. It is to that that we have agreed. If we have done a treachery to the country, I confess to that treachery. If I have not done treachery—as I do believe that it is not an act of treachery—it is an act done in the common interest and the cultural unity of the country. I think the hon. Members of this House would agree with me that I am no less a Mulki than the hon. Members of the opposition; am no less a Mulki than the hon. members of the opposition; I have always espoused the cause of Mulkiies whether in my public career as a non-official or as an official. I claim that privilege.

I resent the absolutely undeserved harshness of the language which was used against me or against the Government. We have done our best in considering the interests of the country in educational matters, and so far as safe-guards and certain other things are concerned, we have got the categorical assurances of the Prime Minister of India. I have his assurance, not only his personal assurance by word of mouth but his assurance on paper, that he is prepared to support the case of the regional languages even in the Osmania University after its reconstitution. Chairs for regional languages will not only continue to remain but a positive attempt will be made to encourage these languages. After all what encouragement are we going to give to the regional languages in the present context, taking it for granted that the University is not transferred to the Centre, excepting that at the appropriate moment we are going to introduce the regional languages as the medium of instruction? There is no other encouragement that the Government of Hyderabad or this august Assembly, impaioned

than ever, can give; and that encouragement the Government of India is amply prepared to give.

So far as the Academic Bodies and the administrative bodies are concerned they are all elected. They are elected by the Fellows, they are elected by the Graduates, they are elected by the teaching bodies, by the Deans. Who are they? They are people of Hyderabad. These people are not going to descend from Delhi or Heaven. It may be that the Vice-Chancellor may come.

*Shri V. D. Deshpande:* You are accustomed to it.

*Shri B. Ramakrishna Rao:* Not only we, but everyone should be accustomed. The hon. Members have taken oath by the Constitution, and they must get accustomed to it, and get accustomed to the custom. If they are not in a mood to get accustomed, I can repeat the word 'treachery' which has been used against me.

*Shri V. D. Deshpande:* You accept Councillors.

(Interruptions from Treasury Benches).

*Mr Speaker:* No interruptions please.

*Shri B. Ramakrishna Rao:* Mr Speaker, Sir, I may require another 15 minutes, because I have got to explain other matters of interest in this connection and I must satisfy the whole House that it is not merely an act of treachery; it is not only the motive of the Hyderabad Government but I must say it is the motive of the Government of India that is being attacked, and being exhibited as *malafides*. I, therefore, request you, Sir, to give me some more time, and after my explanation, I am sure my hon. friends in the opposition will withdraw their resolutions on the subject.

(Cries of 'no, no' from opposition Benches).

*Shri V. D. Deshpande.* Mr. Speaker, Sir, the time-limit should apply to all.

*Mr. Speaker:* It is not applicable to the Ministers and the Leader of the House.

*Shri V. D. Deshpande:* If the hon. the Chief Minister promises that he will give another day, we have no objection.

*Shri B. Ramakrishna Rao:* On my part, I have no objection to give another day.

*Shri Annajirao Gavane:* Mr. Speaker, Sir, Yesterday it was represented to the Chair that the time required for the debate should be more and so the session should be started from 9 a.m. but a ruling was given that the time will not be extended and that the session will be only from 2 p.m. to 6-30 p.m. and so we should follow the ruling given yesterday.

*Shri Gopalrao Ekbote:* That can be discussed after the hon. the Chief Minister's speech is over.

*Shri V. D. Deshpande:* Mr. Speaker, Sir, can the ruling given by the Deputy Speaker yesterday that the Session will not be extended after 8-30 p.m. be ignored?

*Mr. Speaker:* Was there a ruling like that?

*Shri V. D. Deshpande:* Yes

*Mr. Speaker:* Then, we shall adjourn till 2 p.m. tomorrow.

The House then adjourned till two of the clock on Thursday, the 10th July, 1952.

